

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Telfs. 414696-97-98. SG. 7-1958. Precio: 20 Ptas.

Jueves 25 de junio de 1981
Año LXXXI.—Núm. 24.713

SEGOVIA

Entrega de certificados fin de carrera a los caballeros alféreces cadetes de la Academia

(Pág. 3)

Sin ventanilla ni mostrador en las oficinas de la Compañía Telefónica

(Pág. 5)

La Gran Cruz del Mérito Civil a don Miguel Canto Borreguero

Prosiguen los festejos de las Ferias y Fiestas

(Pág. 3)

VATICANO

El Papa padece una infección viral de origen aún desconocido

La fiebre persistente que motivó el reingreso de Juan Pablo II en el hospital tiene su causa en una infección viral cuyo origen aún es desconocido para el equipo médico que atiende al Pontífice. Así se hizo público ayer en el primer parte clínico que recoge los resultados de los análisis practicados estos días. Este virus parece tener un comportamiento benigno y, pese a que el Papa ya no tiene fiebre, padece dolores abdominales, de espalda y de cabeza.



Felipe González, en Nicaragua

Managua.— Felipe González, secretario general del Partido Socialista Obrero Español (PSOE), y Carlos Andrés Pérez, expresidente de Venezuela, llegaron hoy a Managua para asistir a una reunión del Comité de la Internacional Socialista para la defensa de la revolución nicaragüense.- Efe.

Burgos

Mañana, manifestación popular reclamando la capitalidad de Castilla - León

Burgos.— Mañana, viernes, se celebrará en Burgos una manifestación popular en defensa de los títulos históricos de Cabeza de Castilla y Cámara Regia, que los burgaleses consideran se les arrebata al designar a Tordesillas como capital de Castilla-León, según el anteproyecto del Estatuto de Auto-

nomía presentado por UCD.

La manifestación ha sido convocada por la junta pro-Burgos, Cabeza de Castilla, integrada por amplias representaciones de corporaciones, entidades, asociaciones culturales, artísticas, docentes y socioeconómicas.

El acto, según los organizadores, no tendrá carácter político y presidirán las banderas de España, Castilla y Burgos.

Por otra parte, para hoy por la tarde se ha convocado, con carácter de urgencia, el pleno del Ayuntamiento para tratar una moción de la alcaldía, en la que se abordará el tema de la capitalidad.—Efe

Episcopado

Consulta al Vaticano sobre el viaje del Papa a España

Madrid.— El secretario general de la Confederación Episcopal, Jesús Iribarren, en nombre de la comisión encargada de preparar la visita de Juan Pablo II a España, ha transmitido, a través de la Nunciatura Apostólica en Madrid, una consulta a la Santa Sede sobre las posibilidades del viaje papal, según han informado a «Efe» fuentes eclesiológicas competentes.

La visita de Juan Pablo II a España no había sido anunciada oficialmente, pero se daba por segura hasta que, el pasado día 13 de mayo, se produjo el atentado contra el Papa. Su realización sería a mediados de octubre próximo.

Según las mismas fuentes, es explicable el deseo de la jerarquía española por conocer datos sobre la visita papal, pero es difícil para Roma dar una respuesta de inmediato, en las presentes circunstancias, dado el estado de salud del Pontífice.

La comisión encargada de preparar la venida del Papa a España está presidida por monseñor Díaz Merchán, y forman parte de ella el cardenal Enrique Tarancón, los arzobispos Benavent, y Delicado Baeza, los obispos Pla Gandía, Estepa y Fernández García, y el secretario del Episcopado.

La consulta a Roma había sido acordada en una reciente reunión de esta comisión.—Efe.

Cerca de 2.000 personas asistieron ayer en Madrid, en los jardines del Campo del Moro, del palacio Real, a la festividad de la onomástica del Rey Don Juan Carlos. El mundo de la política, las finanzas, la aristocracia, la cultura, el arte, el periodismo, la milicia, el cuerpo diplomático y la Iglesia estaban representados en la fiesta anual del santo de Su Majestad. Don Juan Carlos, con el brazo en cabestrillo, saludó a los invitados, entre ellos los duques de Suárez, con los que los Reyes charlan en la fotografía.

Chile

Pinochet recibió a Pilar Franco

En audiencia especial de más de media hora de duración

Santiago de Chile.—El presidente chileno, Augusto Pinochet, recibió ayer en audiencia especial a Pilar Franco Bahamonde, hermana del anterior jefe de Estado español, Francisco Franco.

La entrevista se prolongó por más de media hora en el pala-

cio de la Moneda, oportunidad en que la visitante expresó su interés por el proceso político que vive Chile e informó al presidente de cómo veía la situación actual de España.

PINOCHET, «COMO UNA LUZ FIRME Y SEGURA»

Al término de la entrevista, Pilar Franco declaró a los periodistas que la personalidad del presidente chileno «brilla como una luz firme y segura».

Pilar Franco permanecerá hasta el viernes en esta capital, y durante su estancia intervendrá en un programa de televisión.—Efe

Enseñanza

Reguladas las actividades de final del curso 1980-81 y comienzo del de 1981-82

Madrid.— Entre el uno y el cinco del próximo mes de septiembre tendrá lugar la convocatoria extraordinaria para evaluación de los alumnos de octavo curso de EGB, con áreas pendientes, y las pruebas de madurez, correspondientes al curso 1980-81. Las pruebas de recuperación de los restantes cursos de EGB se celebrarán dentro de la primera quincena de septiembre y los alumnos de los centros de bachillerato y formación profesional lo harán entre el uno y el nueve de septiembre. Los alumnos de bachillerato, que por razones académicas no puedan matricularse en el mes de julio, lo harán entre el uno y el 11 de septiembre.

Los profesores de bachillerato y formación profesional, por su parte, estarán incorporados a sus respectivos destinos el 11 de septiembre próximo, para participar en las tareas de programación y organización del curso 1981-82, según orden que publica el B.O.E.—Efe.

NOVEDADES
PARA
CABALLERO

Cerezo



Páginas
4, 6 y 9

Cuartos
de Baño

Roca

distribuidor oficial

Barrero

Ladreda, 25. Teléfono 426261
Políg. Industrial. Telf. 420671

apunte del día

El divorcio y las otras leyes

Las cosas van cambiando en nuestra patria y ya los periódicos han podido publicar las nuevas leyes que regulan el procedimiento a seguir en las causas de nulidad de matrimonio, de separación y de divorcio, cosas que son distintas, claro está.

Habrà quien piense que ésto es un avance legislativo y también quien opine todo lo contrario. Sin duda los que piensan lo primero constituyen en nuestra patria la mayoría. No se obliga ahora a nadie a permanecer casado; en todo caso se le dejan las puertas legislativas abiertas para que intenten, sobre todo si se trata de personas que perdieron o nunca tuvieron la fe cristiana, un nuevo episodio familiar.

España es ya un país más democrático. Hay una anécdota en la que la hija de Picasso —que sin duda vale menos que su padre— decía que no se nos podía dar el Guernica porque España no tenía aprobada una ley de divorcio. Bien, ya tenemos la ley de divorcio.

Ser democráticos no es sólo tener una Constitución. Eso es lo primero, pero después deberá haber todo un amplio y complejo mundo, en todos los terrenos, de legislación democrática.

Desde las altas leyes que regulan los altos poderes e instituciones hasta el mundo un tanto enrevesado de los decretos-leyes, decretos, órdenes, etc.

Desde ahora, la institución matrimonial es ya en nuestro país de corte democrático. Que el proceso siga adelante.

RENAULT es más coche...
Véalo en Ladreda, 33

La Prensa opina

LA CAIDA DEL AHORRO

ABC

Comenta:

Estudios recientes, de diverso origen, coinciden en señalar la tendencia decreciente de las tasas de ahorro, con efectos negativos en la actividad inversora y sin que la aparente propensión al consumo tenga una incidencia suficientemente sensible para generar una reanimación general de la economía. Un informe tan solvente como el del Banco de España subraya que en 1980 se acentúa la línea observada desde 1975 sobre asignación de la renta nacional bruta disponible de la economía española, llegando el ahorro —entendido éste en términos muy amplios— a significar tan sólo un 19 por 100 de esa magnitud, frente a un 25 en el período 1970-1974.

De acuerdo con otras evaluaciones, el ahorro de los diferentes agentes económicos alcanzó su máximo en 1973, hasta representar el 25,4 por 100 del Producto Interior Bruto. La crisis del petróleo fue el punto de partida de un declive acelerado que nos sitúa en torno al 18 por 100 en el pasado ejercicio, sin que puedan advertirse todavía signos fiables de recuperación o quiebra de esa trayectoria. Sólo en 1978, y sin consolidarse, apuntó un intento de cambio de signo (...)

(...) También, y como consecuencia de la crisis generalizada, ha descendido el ahorro de las empresas, aunque en menor proporción. En efecto, éstas han tratado de hacer frente a las circunstancias adversas renunciando a sus excedentes para efectuar unas inversiones mínimas de mantenimiento. Por supuesto, en muchos casos la supervivencia, incluso en estas condiciones, ha sido imposible.

El tercer segmento, la familia, también ha sufrido el castigo de la inflación, quizá no tanto a través de un descenso notable del nivel de vida como de la asignación de fondos de ahorro. Este último fenómeno se ha dejado sentir de modo especial en las Cajas, en las que se advierte un desfase notable entre los crecimientos netos de recursos ajenos y el volumen dedicado a nuevos créditos e inversiones.

¿...se cambia de piso?

Consúltenos sin compromiso
Díganos qué servicio desea

MUDANZAS MENENDEZ

le complaceremos con eficacia y economía
General Varela, 4 - Tels. 42.00.17, 42.14.86 y 42.17.96
SEGOVIA

COLABORACION

Cheysson, olé

Por Juan de Colmenares

¿Qué nos preocupará junio? De momento un sofocón. Precisemos: un sofocón físico de buen calor solar, porque sofocones, de los otros, nos los empezaron a dar desde finales de febrero, que entre brutalidades terroristas, incertidumbres políticas, crisis de credibilidad y un largo etcétera, no hay día en que por pitos o por flautas el color nos falte de la cara. Una variada gama de colores ha maquillado el semblante nacional desde aquel lívido, blanquecino y macilento 23 de febrero, aquel día verde que inundó de verde agrío el Parlamento y amaneció con verde esperanza en las palabras del Rey. Al veintitrés le sucedió el veinticuatro y una amplia gama de colores rojos. Colorados de vergüenza por las gentilezas y libertades con las que el Gobierno y otras autoridades regalaban a los golpistas; encarnados, porque ese es el color de la desgarradura y de la herida, al abrir las páginas de las mañanas y encontrarlas absurdas por asesinatos brutales. Y se vendían más colores: amarillos amargos como la bilis de un hepático para soportar las explicaciones del ministro Rosón sobre los casos de Almería y del Banco Central. Escarlatas, para adornar la piel con eritemas en los tres mil casos de neumonía atípica. Negros, para apuntarse a una trama que cada vez se ve más gris y oscura. Blancos, para dejar limpia y virgen la conciencia a los que expatriarían capitales. Un gran zoco de arco iris donde faltan los claros, la claridad.

Junio, de momento, además de sofocón nos ha regalado la visita del ministro francés Cheysson, socialista, mitterrandista, y laico, nos ha salido pa-

dre prior del convento de UCD al señalar que los valores cristianos se defienden con la OTAN y que Francia apoyaría la entrada de nuestro país en la Alianza Atlántica, para así defender los valores occidentales.

Las declaraciones de Cheysson son, en mi opinión, completamente inoportunas, pues el tema OTAN, que el Gobierno quiere colar por la puerta falsa, requiere a todas luces un amplio debate nacional, entre otras cosas porque los españoles en nuestra vida —en general bien puñetera— hemos debatido nunca (ni siquiera en las Cruzadas, ni en Tercios de Flandes) nada sobre cuestiones de política internacional. Los españoles tenemos una vitalidad universalista para aprender de otras culturas, para captar sensibilidades y artes, pero también tenemos un razonar provinciano, una visión doméstica y raquítica de los problemas internacionales. UCD, escamoteando dicho debate no hace sino recoger de tradición de sustituir la soberanía popular por la soberbia gubernamental.

Monsieur Chaysson como buen francés ha debido recibir, al iniciar este viaje, un cursillo acelerado sobre costumbres y tipismos españoles, y, creo yo, que, o bien por lo anticuado del curso o por infiltraciones giscardianas en sus asesores turísticos al ministro le han hecho creer que el tópico «la defensa de los valores occidentales y cristianos» era una idea común, un punto de unidad aceptado por los españoles, una especie de grito que todos reconocen como propio, algo así como un ¡olé!, siendo como

es el susodicho tópico una especie de gacetilla festivalera, un recuerdo de frases manidas, usadas y abusadas. Algo, expresión, frase, discurso, que suena a caldo viejo de antiguos tiempos, tan viejos como aquellos en los que se decía lo de «la unidad de los hombres y las tierras de España». Oraciones que como el «puedo prometer y prometo» de Suárez, o la de «trabajadores de bata blanca y mono azul» de Camacho, carecen ahora de sentido ideológico y moral porque por demasia se han incorporado al rimerero callejero, a la vivaz e imperecedera gacetilla política que el pueblo usa para seguir siendo crítico.

Monsieur Chaysson, por otro lado, debè conocer que el valor occidental y cristiano más preciado es el de la vida. Y por ello es por lo que precisamente algunos ciudadanos, convencidos que la vida es el valor más importante que se posee, clamamos porque la entrada de España en el mortero de la OTAN sea fruto de un debate público y sometida a referéndum nacional.

Permitaseme unas cristianas citas escatológicas, un párrafo que narra San Juan en el Apocalipsis: «las langostas de hierro eran semejantes a caballos preparados para la guerra, y tenían sobre sus cabezas como coronas semejantes al oro, y sus rostros eran como rostros de hombre. Y tenían corazas como corazas de hierro, y el ruido de sus alas era como el ruido de alas de muchos caballos que corren a la guerra. Tenían colas semejantes a los escorpiones y agujones, y en sus colas residía el poder de dañar a los hombres», o también la apocalíptica profecía, aún no divulgada en su totalidad, de Lucía de Fátima: «Satán conseguirá seducir a los grandes sabios que inventarán armas, con las cuales se podrá aniquilar a la mitad de la Humanidad en pocos minutos. Estas armas se fabricarán en masa. Fuego y humo caerán del cielo y las aguas de los océanos se convertirán en vapor, y todo lo que esté en pie se hundirá. Millones de hombres perderán la vida de hora en hora, y los que queden vivos, en aquellos instantes, envidiarán a los que estén muertos. Posteriormente se servirá de nuevo a Dios como en los tiempos anteriores a la pervención del mundo».

Tome el lector los textos a manera de juego porque yo no creo en las profecías, pero reconozca el lector que la enorme panoplia de medios destructivos fuera del control del hombre y en manos de unos pocos gobiernos, obligan a los gobiernos prudentes, y desde luego a los pueblos, a una exquisita política de neutralidad. La destrucción del mundo, hoy, con el poder atómico y la política de bloqueo es una realidad posible.

Cartas de los lectores

Viviendas en La Granja

Sr. Director:

Le ruego que publique esta carta abierta al alcalde del Ilmo. Ayuntamiento de San Ildefonso:

Como quiera que no consigo dialogar con Vd. a fin de que me aclare ciertos extremos relacionados, con las casas sociales de la calle de Santa Isabel, y tras reconocerme a mi misma impotente de llegar hasta Vd. después de que me echara del Ayuntamiento el pasado viernes 17 de junio, acompañándome airadamente hasta la puerta y encerrándose por dentro con llave, es por ésto, digo, que hago mis preguntas de este modo: ¿Cómo puedo cotejar mi cómputo de puntos si estimo que el resultado es incorrecto en mi perjuicio?

¿Puedo comprobar la documentación que acompaña la solicitud de doña Soledad Guillen Guilleros, reseñada en la lista

de adjudicación con el n.º 1 y 420 puntos? Me gustaría saber cuáles son los conceptos que han hecho subir el cómputo de puntos de la referida señora, pues teniendo en cuenta que llegó a este municipio en los últimos meses del año 1980, y que anteriormente nunca estuvo viviendo aquí, no puede acumular puntos en este concepto.

Sin poner en duda su buena fe, me declaro incapaz de comprender este resultado, y le pido a Vd. me lo demuestre con la antedicha documentación. Le sugiero lo haga en asamblea pública en los salones del Ayuntamiento, antes de que se cumpla el plazo de protesta.

Puntualizo que mi interés por esta señora es en función de lo que me pueda perjudicar o no en lo que se refiere a la adjudicación de las casas.

Una hija de La Granja

AYER, FESTIVIDAD DE SAN JUAN, NUMEROSO PUBLICO SE CONGREGO EN EL RECINTO DE FERIAS

Tres conciertos pusieron la nota musical del día

Los festejos de ayer festividad de San Juan tuvieron un carácter eminentemente musical. Nada menos que tres conciertos a la misma hora tuvieron lugar en distintos puntos de la ciudad. Alrededor de las ocho de la tarde, los Jardinillos de San Roque presentaban un «lleno» total. A esa hora, la Banda de Música de El Espinar comenzó su concierto al mismo tiempo que, en la desembocadura de la calle Ezequiel González, era esperada la llegada de los ciclistas participantes en el Gran Premio de Ferias y Fiestas. Para qué más.

Por su parte, los ancinos de la Residencia de Pensionistas de la Seguridad Social, disfrutaron de lo lindo con la actuación de otra de las bandas que estos días nos honran con su presencia, la de Coca que hizo las delicias de todos los asistentes a su concierto.

EN SANTA EULALIA

El tercer acontecimiento musical tuvo lugar en la iglesia de Santa Eulalia cuya plaza fue escenario de varios espectáculos durante la jornada de ayer. En el citado templo, la joven coral segoviana «Agora» congregó a un numeroso público, ya que el bien hacer de este grupo ha calado hondo no sólo entre los

adictos a este tipo de manifestaciones musicales.

Con anterioridad al recital de «Agora» y en la plaza de Santa Eulalia, los pequeños tuvieron un rato de esparcimiento con las marionetas de Talío. Como suele ocurrir en estas ocasiones los niños no se limitan solo a ser simples espectadores sino que participan con su griterío y su imaginación en el espectáculo, que terminó con el disparo de fuegos japoneses. Los niños no suelen tener en este tipo de festejos demasiados actos organizados especialmente para ellos, por eso la de ayer fue una tarde especial para la gente menuda, y es de esperar que proliferen este tipo de manifestaciones.

Ya por la noche, la cotidiana verbena también tuvo como marco esta popular plaza segoviana. Como ya es costumbre, jóvenes y mayores se dieron cita alrededor de la orquesta de turno para bailar o simplemente escuchar los consabidos ritmos de estas ocasiones. Esta vez fueron los músicos de «Christian» los que hicieron mover el esqueleto al personal hasta bien entrada la madrugada. La plaza estaba adornada con la carroza que como recordarán reproduce el viejo kiosco de música de la plaza Mayor y obtuvo el 2.º premio en el desfile que

inauguró las ferias y fiestas de este año.

MUCHO PUBLICO EN EL RECINTO FERIAL

Si ya es habitual que el recinto de ferias esté muy concurrido estos días, ayer lo estuvo de forma especial por ser fiesta. A últimas horas de la tarde y luego por la noche lo de aparcar en los alrededores de la zona era pura cuestión de buena suerte. Todas las atracciones así como los puestos de bebidas y comidas eran un hormiguero de gente que contribuía junto con las músicas de las respectivas casetas a que el ruido fuese casi ensordecedor.

ACTOS PARA MAÑANA

8,00, en San José, dianas, y a las 9, gigantes y cabezudos.

17,30, XVIII Vuelta ciclista a los puertos, con salida neutralizada de la Plaza Mayor.

18,00, en el Torreón de Lozoya, IV Concurso Provincial femenino de arte floral.

19,00, en La Albuera, finales del torneo cuadrangular de fútbol. En la plaza Ramiro Ledesma, marionetas, y luego, fuegos infantiles; en la iglesia de San José, recital por la coral «Voces de Castilla».

20,00, en la iglesia de San Juan de los Caballeros, concierto de música clásica y tradicional española por la Rondalla Villalpando.

21,00, en la Plaza Mayor, concierto por la banda de la Academia.

23,00, en la plaza Ramiro Ledesma, verbena, con la orquesta Montecarlo.

Hoy, entrega de certificados fin de carrera en la Academia de Artillería

Esta mañana ha tenido lugar, en la Academia de Artillería, el acto de clausura del curso. En el mismo se ha procedido a entregar a los caballeros alféreces cadetes de la 269 promoción los certificados de fin de carrera, como asimismo los títulos de segovianos honorarios.

Por la hora en que ha finalizado el acto, nos vemos imposibilitados de dar hoy más amplia información, que incluiremos en nuestro número de mañana.

La Gran Cruz de la Orden del Mérito Civil a don Miguel Canto

Por un real decreto que ha sido publicado ayer en el Boletín Oficial del Estado, se le concede a don Miguel Canto Borreguero la Gran Cruz de la Orden del Mérito Civil, alta distinción que había sido solicitada por el Consejo de Cámaras del Centro, en atención a la entrega plena del señor Canto, desde hace muchos años, a la Cámara de Comercio e Industria de Segovia, como asimismo por su excelente colaboración, siempre, con todas las actividades camerales. El acuerdo de solicitud de la distinción se adoptó en la reunión que el Consejo de Cámaras del Centro celebró en nuestra ciudad hace unos meses.

Es suficientemente conocida la personalidad de don Miguel Canto Borreguero, ex alcalde de la ciudad, consejero de varias empresas, hombre emprendedor y de una gran capacidad de acción, que ahora ve recompensada en una parte honorífica toda una vida de entrega al trabajo al recibir una de las más altas distinciones españolas.

Desde estas líneas le felicitamos muy cordialmente, dado que también con esta casa ha mantenido siempre una estrecha relación y amistad.

HORMIGON



SANTA TERESA

La Lastrilla. Telf. 412680
D.C.E. C-40/4097

MESAS DE JUNTAS



ELIPTICAS, RECTANGULARES, CIRCULARES

ALBERTO GONZALEZ MASEDA

EXPOSICIONES Plaza Dr. Laguna, 4
Plaza Carrasco, 3

Divertido teatro en «Ladreda 25»



Dentro de la programación que «Ladreda 25» ha hecho para los festejos de San Juan y San Pedro, se presentó anoche la compañía de comedias «La Banda de Flanagan», con la divertida obra «Señora, usted me oculta algo». Julio Tejela, María Carpio, Francisco Amorós y José M.º Palacios hicieron reír al público presente en la discoteca.—(Foto Antonio)

AL AIRE DE LA CALLE

¿ES CIERTO?

Nos lo cuentan. Y lo contamos con las naturales reservas, porque no lo hemos comprobado. Nos dicen que en las piscinas municipales no funcionan las fuentes, y que alguien responsable ha dicho que el agua de los lavabos y de las duchas no es potable. Un interrogante hay que colocar sobre estas cosas, pero lo cierto es que allí hace falta agua potable porque hay muchos niños habitualmente, y son los que más pueden necesitar beber. Habrá que esclarecer el asunto e informar adecuadamente a los usuarios de las piscinas.

RECITALES EN IGLESIAS

«Un segoviano de pueblo» —aunque debidamente identificado— nos remite unas «Coplas de ferias» muy airosas, pero que no podemos publicar porque la poesía se reserva únicamente —y con la extensión prefijada— para la «Página Literaria». Pero como el contenido de las coplas es interesante, le recogemos aquí para dejar constancia. Se refiere a los recitales que en estas ferias se están ofreciendo en distintas iglesias de la capital. El coplero apunta la posibilidad de que se llegue a faltar al respeto al lugar sagrado, incluso teme porque alguien coma pipas o fume. Y señala también que algún párroco se enteró por la prensa de que en su iglesia iba a ofrecerse un concierto, añadiendo que ni al obispo se le había anticipado la noticia.

Neumonía atípica

OCHENTA Y SIETE INGRESADOS Y ONCE «ALTAS»

En relación con la cuantía y el estado de los enfermos de neumonía atípica aparecidos en nuestra provincia, la Delegación Territorial de Sanidad nos informa de que existen en la actualidad 87 enfermos ingresados en la Residencia Sanitaria «Licinio de la Fuente», en diferente estado de evolución clínica. Por otra parte, once pacientes han sido dados de alta en estos dos últimos días.

Coches de línea entre Segovia y Aranda de Duero

Salidas de Segovia (estación de autobuses)

Laborables, a las 8 horas.
De lunes a viernes, a las 17,30 horas.
Sábados, a las 14 horas.
Estos servicios hacen enlace para Burgos, Soria, Logroño Norte.

Salidas de Aranda de Duero (Bar Plus Ultra)

Laborables, a las 7,30 y a las 16,45 horas.
Estos servicios hacen enlace para Avila y Madrid.

COMUNICADOS DE GRUPOS Y PARLAMENTARIOS POLITICOS

DEL PARTIDO SOCIALISTA OBRERO ESPAÑOL

La oficina parlamentaria del PSOE nos envía un comunicado sobre la contestación del Gobierno a Santiago Ballesteros de Rodrigo, senador por Segovia del grupo socialista, sobre inversiones en la provincia de Segovia durante 1979 con cargo a la partida presupuestaria destinada a combatir el paro obrero.

Según comunica el Gobierno a nuestro senador dichas inversiones ascendieron a cuatro millones de ptas. que se desglosan del siguiente modo:

Cerezo de Arriba: 400.000 ptas. Fuentepiñel, 300.000. Fresno de Cantespino, 300.000. La Losa, 300.000. Lastras de Cuéllar, 300.000. Martín Muñoz de las Posadas, 300.000. Navas de Oro, 300.000. Navalmanzano, 300.000. Santiuste de San Juan Bautista, 300.000. Vegas de Matute, 300.000. Torrecilla del Pinar, 300.000. Zarzuela del Pinar, 300.000.

El Gobierno no precisa en qué obras o atenciones invirtieron a su vez las anteriores cantidades los municipios antes enumerados.

mosial

ALTA PERFUMERIA REGALOS

CONCESIONARIO PARA SEGOVIA DE

LOEWE

EZEQUIEL GONZALEZ, 43

TELEF. 42 89 91

SEGOVIA

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Viernes 26 de junio

Festividad del Sagrado
Corazón de Jesús

Van 177 días; faltan 188.
Sol: De 6,44 a 21,47.

SANTORAL

Santos Pelayo, Majencio y David.

PENSAMIENTO

«El que bautiza a una criatura, le da un nombre; el que bautiza el vino, quita a éste el nombre que lleva.»

LOTERIA PRO-CIEGOS

Premiado ayer: 900.

FARMACIA DE GUARDIA

José Zorrilla, 45.

EL TIEMPO

Según datos del Instituto Nacional de Meteorología, del Ministerio de Transportes y Comunicaciones:

En Segovia

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 676,6.
Viento del N.
Temperatura mínima: 24.

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 677.
Viento del N.
Temperatura mínima: 9,6.
A las 11: 14,4.

En España

El tiempo será mañana nuboso, con precipitaciones débiles en Galicia, Cantábrico y cabecera del Ebro, según datos facilitados por el Instituto Nacional de Meteorología.

La nubosidad será de evolución diurna en ambas mesetas, con riesgo de tormentas vespertinas, y poco nuboso o despejado en las demás regiones. Temperaturas suaves.

muebles
CRISTOBAL
Decoración
General Santiago, 6
SEGOVIA

GUIA MEDICA Y SANITARIA

Dr. JOSE LUIS PALACIOS SANCHEZ
PEDIATRA-PUERICULTOR

(Consulta previa petición de hora)

c/ Alférez Provisional, 1, 4.º-F
Teléfono 42 79 48

AGENDA

EXPOSICIONES

OBRA CULTURAL DE LA CAJA DE AHORROS

Torreón de Lozoya

Exposición sobre Santa Teresa de Jesús.
Juan Miguel Prada.
Lo Martí.
Del 23 de junio al 5 de julio.
Horario: Laborables, 7,30 a 9,30. Festivos, de 12 a 1 y de 7,30 a 9,30.

Centro Cultural de Cuéllar

1.ª Muestra Provincial de Pintura y Dibujo. Del 23 al 30 de junio.

CASA DEL SIGLO XV

Grabados antiguos de Segovia.
Del 19 de junio al 8 de julio 1981.

GALERIA ALMUZARA

Stella Wittemberg (pinturas).

ESPECTACULOS

CINES

CERVANTES

Desde mañana
LA MUERTE TENIA UN PRECIO
14 años

SIRENAS

Ultimo día
EL APOLITICO
C. Sevilla, J. L. Vázquez
18 años

VICTORIA

Estreno
MUJERES DE FRIO Y FUEGO
Erótica 100 por 100. 18 años

TEATRO JUAN BRAVO

Hoy, único día, 8 y 11

EL CORTO VUELO DEL GALLO

compañía de comedias
CON

MARIA JOSE PRENDES
y
ANDRES MEJUTO

Premio Nacional de teatro

Ladreda 23
PRESENTA

HOY Y MAÑANA
A LAS 12 DE LA NOCHE

A LA BANDA DEL FLANAGAN

con la comedia triunfadora

SEÑORA... ¡¡USTED ME OCULTA ALGO!!

¡Risa asegurada!

SANTOS SAN CRISTOBAL EN EL FERROL

En el Casino de El Ferrol expone estos días el artista segoviano San Cristóbal una colección de grabados todos ellos dedicados a La Coruña y su provincia.

CONCURSOS

CONCURSO PARA LA REFORMA DE CAMPAMENTOS DE TURISMO

La Secretaría de Estado para el Turismo ha convocado un concurso de subvenciones y créditos para la reforma y modernización de campamentos públicos de turismo, exceptuando las obras o instalaciones dirigidas a la ampliación de plazas legalmente autorizadas. Los adjudicatarios del concurso tendrán derecho a una ayuda a fon-

do perdido que no excederá del 20 por ciento del presupuesto de la inversión aceptada por la Secretaría de Estado de Turismo y el acceso prioritario al crédito turístico en cuantía no superior al 70% del mencionado presupuesto. Las solicitudes deberán presentarse en la Delegación Provincial antes del 19 de agosto.

CONCURSO DE SUBVENCIONES PARA EL FOMENTO DE OFERTAS TURISTICAS ESPECIALIZADAS

La Secretaría de Estado para el Turismo convoca un concurso mixto de subvenciones y crédito para el fomento de las ofertas turísticas especializadas. Estos beneficios están destinados a estaciones de montaña, explotaciones cinegéticas, estaciones termales, náuticas y otras de carácter turístico recreativo que proyectan la creación y desarrollo de sus infraestructuras. La solicitud y demás documentación deberá presentarse en la Delegación Provincial de Turismo de Segovia antes del próximo 14 de agosto.

REAL COLISEO CARLOS III

San Lorenzo del Escorial • Tel. 896 15 52
VIERNES Y SABADO 7 Y 10,30 - DOMINGO 12 mañana

ANA LAZARO presenta

SOBRE LA HISTORIA DE LA DANZA

Localidades: 300 - 200 y 100 pesetas

Organizado por ASOCIACION CULTURAL PADRE ANTONIO SOLER

PLAZA DE TOROS DE SEGOVIA

FERIA TAURINA

Domingo 28

SENSACIONAL NOVILLADA

6 escogidos novillos 6 de don Angel Ortega, de Aranjuez, para

JESUS M. MONEDERO y JUAN BUQUERIN

los dos segovianos aspirantes a figuras del toreo, y

FERNANDO ROZO, de Colombia, que debuta en España

Lunes 29

CORRIDA DEL ARTE DEL REJONEO

6 seleccionados novillos 6

de don José Garde, de Madrid, para

JOSECHU P. DE MENDOZA

el famoso rejoneador segoviano, y

LUIS M. ARRANZ, JOAO MOURA y JAVIER BUENDIA

triunfadores en la última feria de San Isidro

PRECIOS SUPERPOPULARES EN VERDADERO HOMENAJE A LA AFICION

Los festejos comenzarán a las 7 de la tarde

El transporte colectivo ahorra energía Gracias por usarlo



PARA HOY

PRIMER CANAL

- 15,00, Crónica 3.
- 16,00, La isla de la gaviota.
- 17,00, Despedida y cierre.
- 18,15, Carta de ajuste.
- 18,30, Apertura y presentación avance informativo.
- 18,35, La cometa blanca. El libro gordo de Petete
- 19,05, El circo de TVE.
- 20,00, Música maestro.
- 20,30, Vivir cada día.
- 21,00, Telediario.
- 22,00, Esta noche.
- 23,00, Tauromaquia.
- 24,00, Al cierre.
- 00,15, Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

- 19,30, Carta de ajuste.
- 19,43, Apertura y presentación.
- 19,54, Noticias-2.
- 20,00, El reino animal en crisis.
- 20,25, Entre dos luces.
- 20,55, Teatro.
- 22,45, Polideportivo.
- 23,15, Noticias-2.
- 23,30, Despedida y cierre.

PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA

- 14,15, Carta de ajuste.
- 14,28, Apertura y presentación
- 14,30, Programa regional si multáneo.
- 15,00, Crónica 3.
- 16,20, La isla de la gaviota.
- 17,00, Bla, bla, bla.
- 18,00, Con ocho basta.
- 19,00, Spiderman.
- 19,30 La bolsa y la vida.
- 20,00, Programa de humor.
- 20,25, Más vale prevenir.
- 21,00, Telediario.
- 22,00, Estudio 1.
- 24,00, Al cierre.
- 00,15, Despedida y cierre.

(Lea en nuestro Fin de Semana del sábado último detallada información sobre los programas de hoy)

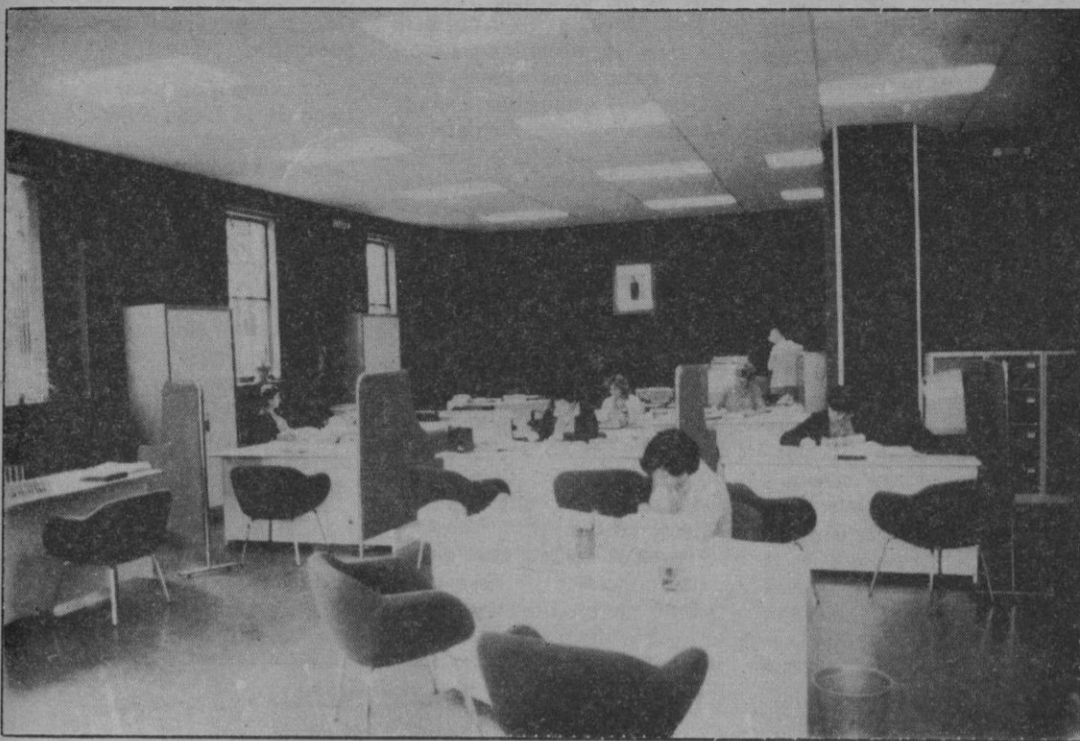


- 7,00 Matinal Cadena Ser.
- 8,30 Cosas de Segovia.
- 9,00 Las mañanas de la Ser.
- 9,15 Cosas de Segovia.
- 10,00 Las mañanas de la Ser.
- 10,15 Super verano '81.
- 10,20 Su programa.
- 10,55 Super verano '81.
- 11,00 Las mañanas de la Ser.
- 11,15 Su programa.
- 11,55 Super verano '81.
- 12,00 Las mañanas de la Ser.
- 12,15 Su programa.
- 12,55 Super verano '81.
- 13,00 Las mañanas de la Ser.
- 13,15 Deportivo '81.
- 13,30 Información local.
- 14,00 Musical.
- 14,30 Informativo de las 2,30.
- 15,00 Segovia a las tres.
- 16,00 Informativo.
- 16,03 Vivimos juntos.
- 16,30 El quinto jinete.
- 17,00 Informativo.
- 17,03 Media tarde.
- 17,30 Confidencias.
- 17,45 Ultimos discos.
- 18,00 Informativo.
- 18,05 Música para todos.
- 19,00 Informativo.
- 19,05 Ritmos ligeros.
- 19,30, Santo Rosario.
- 20,00 Informativo de las ocho.
- 20,30 En punta.
- 20,45 Desfile de intérpretes.
- 22,00 Informativo de las diez.
- 22,10 Información local.
- 22,15 La noche es joven.
- 23,00 Superventas de oro.
- 23,30 Hora 25.
- 1,00 Medianoche.
- 2,00 Cierre.

Las nuevas oficinas de la Compañía Telefónica en Segovia

SIN VENTANILLAS NI MOSTRADOR

Durante 1979 se amplió el servicio en 5.000 nuevos números



Uno siempre tiene miedo de acudir a los centros oficiales o a las oficinas de alguna importante compañía para realizar cualquier operación o, simplemente, consultar alguna duda. Alguien en la puerta te informa de mala gana y no resuelve en absoluto tu despiste entre tanto pasillo y despacho todos iguales. Y al final, como siempre, la temible ventanilla, incómoda, que apenas te deja ver a tu interlocutor y ante la que uno se siente ridículo intentando explicar su problema como si se estuviese confesando.

Por eso el otro día llevé una agradable sorpresa al entrar en nuestras oficinas de la compañía

Telefónica, para solicitar que me instalaran teléfono. Esta oficina ha cambiado por completo y, aunque nunca tuvo ventanilla, si había un gran mostrador, barrera que parecía servir para guardar las distancias y ante el que se resolvían todo tipo de asuntos por dispares que fuesen. Si tu problema era privado y no te apetecía que los demás se enterasen no quedaba más remedio que hablar muy bajito lo que dificultaba el entendimiento entre el usuario y la empleada.

La nueva oficina tiene un aspecto completamente distinto. Para empezar no sólo ha desaparecido el mostrador, sino que tan-

to el mobiliario como el color de las paredes dan un aspecto acogedor. Se ha hecho una división por funciones con el fin de tener especializado al personal, de forma que una señorita atiende, por ejemplo, la cuestión traslados, otra, las reclamaciones; otra las consultas de otro tipo etc. Cada una de ellas ocupa una mesa distinta, ante la que cómodamente sentado haces tu consulta. Como, además, las mesas están separadas de otras por un pequeño panel se tiene una agradable sensación de independencia.

Si la consulta se quiere hacer por teléfono las facilidades son las mismas. Una persona, situada en la misma oficina atiende las llamadas de la calle a través de un teléfono de siete líneas por lo que es casi imposible que esté comunicando. Ella es la encargada de pasar la llamada a la mesa correspondiente, si en ese momento no está atendiendo a otra persona, por lo que el servicio se agiliza en gran manera.

Animada por la rapidez con que se ha resuelto mi gestión

me acerco a hablar con el delegado de Telecomunicaciones en Segovia, don Clemente Alcalde, cuyo despacho no está lejos de la oficina para hacerle alguna de esas preguntas que muchos tienen en la mente y no tienen oportunidad de hacerlas. En primer lugar el comentó la buena impresión que me ha causado la nueva oficina.

5.000 NUEVOS NUMEROS

— Pensamos que el abonado tiene derecho a que se le trate bien, por eso, hacemos todo lo que podemos. Cuando hay programas de obras intentamos sacar el mayor beneficio para Segovia. De esta forma, aportando datos e informes, intentamos que se automatice el servicio de todos los pueblos y que se mejoren sus comunicaciones en general. Por ejemplo, en el año 79 conseguimos ampliar el servicio en 5.000 nuevos números, cuando el aumento que estaba previsto era de 3.000 para un plazo de tres años.

— Ha tocado el tema de los pueblos. ¿Cómo está el servicio en las zonas rurales de Segovia?

— Es cierto que los medios rurales suelen estar mal atendidos y no sólo en cuanto a instalaciones telefónicas, esto es evidente. Sin embargo, en muchos pueblos el teléfono es el único servicio público que tienen, si bien cuando son núcleos de población muy pequeños tan sólo disponen de un teléfono público de servicio.

Este es un teléfono que contrata el ayuntamiento y que se instala en casa de un vecino que se compromete a atenderlo. En la instalación va incluida una semicabina y un contador para que se puedan cobrar las llamadas al usuario.

Hoy se inaugura la exposición sobre Santa Teresa

Hoy se inaugurará en el Torreón de Lozoya, a las ocho de la tarde, la exposición que sobre Santa Teresa ha organizado la Academia de Historia y Arte de San Quirce con motivo del centenario de la muerte de la Santa. Numerosos objetos, recuerdo de su paso por Segovia se han recogido en distintos conventos segovianos para realizar esta muestra conmemorativa que mañana se abre al público.

Publicación sobre Festivales de España de la OID

Incluye datos sobre el de Segovia

La Oficina de Información Diplomática (OID), en una de sus publicaciones ha dedicado un reportaje a los Festivales de España donde se recogen, entre otros, los referentes a Segovia.

En el mismo folleto también se habla de la política de festivales, los Festivales de España, sus contenidos, sus ambientes, otras peculiaridades etc. Al hablar de la XII Semana de Música de Cámara de Segovia, que tendrá lugar del 13 al 19 de julio, la califica de una «importante manifestación artística, por la presencia continuada de grandes solistas y grupos». Como avance para la XII Semana, sujeto a variaciones, anuncia las actuaciones de los solistas de Moscú, Fabienne Jacquinet, The Scholars y Francis Chapelet.

«Con cierta originalidad —dice la publicación de la OID— el Festival de Segovia se diversifica en ciclos independientes. Su principal esfuerzo, sin embargo, se realiza en su Festival Internacional de Teatro, Música y Danza, que tiene lugar en julio y agosto». El programa de este año está en elaboración y proyecto, aunque se prevé el estreno de una ópera de Scarlatti llamada «El Trío del Honore», actuación de los Ballet Nacional y Español de Antonio, obras de Calderón de la Barca, conciertos de solistas destacados, etc. «El Festival de Segovia pretende cultivar sobre todo la cultura barroca europea, en su relación con la cultura española de la época. Las fechas del festival serán del 24 de julio al 2 de agosto».

«El problema existe cuando en estos pueblos que no tienen central se quiere instalar un teléfono particular. Por las especiales características de la instalación telefónica que necesita de dos hilos aislados desde el domicilio del usuario hasta la central más próxima, la cuota de extrarradio se eleva muchísimo».

EL TEMIBLE RECIBO

— Mucha gente se queja de lo difícil que resulta la lectura del recibo del teléfono. ¿No sería más fácil instalar un contador en cada casa, como el del agua?

— Una lectura detenida del recibo nos hará ver que no es tan difícil como muchos piensan. En cuanto a la cuestión del contador no es tan sencillo como en el caso del agua. Tal como están concebidas en la actualidad las instalaciones telefónicas, no se puede poner un contador sobre la misma línea, sino que es necesario un aparato adicional que no es otra cosa que un emisor de impulsos que envía unas señales a una frecuencia de doce kilociclos. Si este aparato hubiera que instalarlo para todos los abonados el equipo se complicaría muchísimo, empezando porque este edificio sería totalmente insuficiente. Esto no quiere decir que no esté instalado para decir que no se esté instalando para aquellos abonados que lo solicitan.

ANGELICA TANARRO
(Fotos Aurelio M.)

Otro colaborador de EL ADELANTADO, premiado en un concurso

Santiago Boronat Velert, colaborador nuestro, estudiante universitario, ha obtenido un destacado premio literario por dos artículos publicados en EL ADELANTADO DE SEGOVIA, en la sección «Colaboración», los días 12 y 13 del pasado mes de mayo, bajo el título general «La formación universitaria frente a la especialización técnica». Estos trabajos han merecido el segundo premio de ensayo en el II Concurso de colegios mayores universitarios de Valladolid. Se da la circunstancia de que el autor, Santiago Boronat Velert, obtuvo el año pasado el primer premio en el mismo concurso.

RESIDENCIA «Santa María»

Curso 1981 - 1982

Se admiten residentes distintos centros docentes de Segovia.

Habitaciones servicio completo. Salas juego y televisión.

Situación: frente a estación autobuses.

INFORMACION: Teléfono 425761

Asociación Profesional de Representantes de Comercio LICENCIA FISCAL

Por Real Decreto 830/81, de 27 de marzo, publicado en el B. O. del Estado, n.º 114, de 13 del actual mes de mayo, se aprobó la ordenación de la Licencia Fiscal de diversas profesiones. Conocimos el anteproyecto de este Real Decreto. Hicimos en Hacienda las observaciones correspondientes y hoy nos cabe la satisfacción de informar que los Representantes de Comercio vienen exentos del pago de tal licencia fiscal, NO ASI LOS AGENTES COMERCIALES QUE, según el Epígrafe 192.3, deberán abonar una cuota anual de 6.000 pesetas. Es otro dato significativo, otro logro de nuestra Asociación.
LA DIRECTIVA

395 PLAZAS

YA TENEMOS LOS TEXTOS

CUERPO OFICIALES (ADMINISTRATIVOS) A. J. (en oficinas de Audiencias, Juzgados, etc.). Ambos sexos, desde 18 años (sin límite). Bachiller superior. Retribuciones 811.440 pesetas (o más). Instancias hasta 30-6-81. YA TENEMOS LAS CONTESTACIONES COMPLETAS. CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS, Sagasta, 23. MADRID-4.

Se traspasa

NEGOCIO DE HOSTELERIA POR NO PODERSE ATENDER. LOCAL 300 M. CUADRADOS GRANDES INGRESOS BOLERA HOLLYWOOD RAZON: TELEFONO 14 03 47 CUELLAR (SEGOVIA)

CLUB LAGO

BODAS BANQUETES

Aparcamiento propio para 400 vehículos

Ctra. de La Granja, Km. 3 Teléfono 42.00.59

Presentación del libro «Poemas de tierra adentro»

En el salón de actos de la Caja de Ahorros, tuvo lugar la presentación del libro «Poemas de Tierra Adentro» del que es autor Benjamín Narros. En la presentación colaboraron varios componentes del Grupo Literario y Artístico HOMINIS, al que pertenece el autor.

Intervino en primer lugar Fernando García Casas que presentó a Benjamín y su poesía con unas sencillas palabras señalando su significado en el contexto de la literatura segoviana actual. Siguió en el uso de la palabra Amando Carabias María haciendo un análisis sobre la forma y estilo poético de la obra, su métrica y su rima, apuntando que las raíces de esta poesía pudieran encontrarse en Lorca, Machado y Gabriel y Galán. A continuación intervino Pedro Antonio Blázquez San Antolín para hacer un comentario simbólico de la obra presentada, significando su portada y

la preponderancia que en ella tienen las palabras «aurora», «luna» y «río» y su interpretación en diversos poemas.

Por último el autor, tras agradecer al público su asistencia, dijo que «Poemas de Tierra Adentro» es un acercamiento a nuestra tierra segoviana, a nuestros pueblos, a nuestras gentes, a sus costumbres y tradiciones, a sus problemas. «Es un vuelo sobre la geografía y el paisaje». Afirmó que el agua es la sangre de la tierra y en esto, «como en tantas cosas, nuestra tierra es tan pródiga y generosa que por los ríos se desangra».

Seguidamente leyó varios poemas, destacando «Hacia ti, mis pasos», «Viaje a Prádena», «Segovia sedienta», y «Soneto al Alcázar de Segovia» que fueron muy aplaudidos. El acto, que resultó sencillo e interesante concluyó con un breve coloquio.

UNA FIESTA ENTRE LAS FIESTAS

Segovia está viviendo estos días las fiestas y ferias de San Juan y San Pedro. Es curioso: dos destacadas figuras bíblicas, íntimamente relacionadas con el Señor por excelencia; yo diría más: por el único verdadero Señor: Jesús de Nazaret, este Señor de gran Corazón; de un Corazón tan grande que en él caben todos los hombres, pues a todos ama y ha amado desde siempre, hasta ser traspasado por una lanza para abrirse del todo, dando la vida, que —como El mismo dijo— es la mayor prueba de amor: «No hay mayor prueba de amor que dar la vida por el amado». Para El, «el amado» son todos los hombres.

Pues bien, entre las fechas que encuadran las fiestas que Segovia celebra: San Juan y San Pedro, tenemos este año —el día 26— la Fiesta del Sagrado Corazón de Jesús. Si celebramos las fiestas de «los siervos», justo es que celebremos con más profundo sentimiento de religiosidad y amor agradecido y reparador, la Fiesta del Señor: la de su Corazón... A ver si somos capaces, en medio de la euforia y ambiente festivo de las ferias, de recordar, resaltar y honrar esta Fiesta de donde dimana toda la razón de ser de la alegría y esperanza en el hombre.

Cierto que de muchas maneras podemos honrar y celebrar la Fiesta del Sagrado Corazón de Jesús: de nuestro Maestro y Salvador, sobre todo con nuestro amor a El y a los hermanos, como El lo desea y ha pedido; pero no está de más que también manifestemos externamente estos sentimientos con algún culto especial que le glorifiquen.

San Juan Bautista dijo a El, señalándole: «He aquí el Cordero de Dios...»; «conviene que El crezca y que yo desaparezca...» Y San Pedro le niega y le confiesa...; le traiciona en un momento de debilidad y da luego su vida por El, y es constituido Cabeza visible de su Iglesia. El centro de todo es el Señor.

¿Por qué, por ejemplo, como una «oportunidad a mano», siquiera en «su Día», mañana, viernes, 26 de junio, no acudimos masivamente a la celebración de la eucaristía que tendrá lugar, D. m., a las 8 de la noche, en la iglesia de San Miguel, uniéndonos a los creyentes y amantes del Señor que estos días se están reuniendo allí a darle un culto especial?... Es un interrogante: ¿Tendrá respuesta?

Segovia, Fiesta del Sagrado Corazón de Jesús: 26 de junio de 1981.

J. E. CERECEDA

Destacada labor de su centro social

AYLLÓN

TEODORO GARCIA GARCIA CORRESPONSAL.— Desde hace bastante tiempo sabemos —y todos los vecinos de Ayllón conocían— la gran labor cultural que viene realizando el Centro Social, pero hasta el día 21 de junio pasado, no se había puesto de manifiesto en una demostración conjunta y meritosa. Y ha sido con motivo de la clausura del curso de dicho centro cuando profesores y alumnos, ante un numeroso público que abarrotó el recinto del frontón municipal expusieron algunas de las habilidades adquiridas en este período.

Con la colaboración del Centro Cultural —ambos centros organizan gran parte de las actividades culturales de la villa— el Centro Social nos obsequió con una agradable velada de casi dos horas de duración. Para colaborar en el esplendor de esta fiesta, se trasladó desde Madrid el niño Angel González Aguado, acompañado de sus padres. Hemos de aclarar que es hijo del célebre guitarrista, Angel González Piñero, que el pasado mes de octubre con motivo del «Curso de Iniciación a la Pintura» dio un magnífico recital en esta villa.

Después de la presentación del acto por el director del Centro Cultural, don Julio Alonso, este niño prodigio, de doce años, nos obsequió con una selección de obras, a la guitarra, que fueron del agrado del público.

Seguidamente, un grupo de niñas, bajo la dirección de la señorita Elisa González, hicieron las delicias del público con el cuento-sainete de Andersen «Lo que hace mi marido, bien hecho está». También las más pequeñas escenificaron el cuento «El gatito Micifú».

Y llegó uno de los momentos más emocionantes. Las alumnas mayores, ataviadas con trajes típicos segovianos, interpretaron y bailaron la «Jota de Ayllón». Era el estreno público de un baile popular segoviano, adaptado por el maestro Juan Manuel Pérez Arroyo. Sabemos que desde hace mucho tiempo se trabaja en la recopilación de esta joya, que da a la segoviana un carácter peculiar de la tierra ayllonesa.

También bajo la dirección del profesor, D. Gregorio Hernanz García, hizo su presentación la «Rondalla de Ayllón», que agrupa a un gran número de jóvenes, especialmente niños,

quienes nos obsequiaron con varias canciones de tuna, romancero y jotas segovianas.

En lo que pudiéramos llamar segunda parte del acto, otra vez el niño González Aguado, a la guitarra, interpretó un selecto repertorio de obras clásicas que fueron muy aplaudidas. Hemos de aclarar que este niño alterna los estudios de E.G.B. con los de «Armonía», «Acompañamiento» y «4.º de guitarra» en el Real Conservatorio de Madrid.

Nuevamente, los grupos de danzas de mayores y medianas, alternativamente, interpretaron diversos bailes, entre los que destaca, «El arado», «Jota de picadillo», «Jota popular de Ayllón», «La Melitona», terminando con la «Jota Comunera», todas bajo la dirección de Consuelo Arribas.

Tenemos que destacar que la parte musical y de acompañamiento fue ejecutada por jóvenes componentes de la «Ronda-

lla» y el grupo de acordeonistas de la «Orquesta Ritmo» de esta villa, esta vez bajo la dirección del Sr. Hernanz García, terminando el acto con la interpretación, por éstos, de un popular pasodoble.

Otra nota a destacar es el estreno de 18 trajes típicos segovianos de cada sexo, que varias señoras y señoritas han confeccionado durante el curso del Centro Social. Esta gran labor, realizada bajo la dirección de las profesoras del centro, tiene la particularidad de dotar a la villa de un vistoso equipo, gracias, a las subvenciones que, para este fin se han recibido del Ayuntamiento, instituciones y particulares para el disfrute de los grupos de esta villa.

El público asistente, que durante el acto había premiado con grandes aplausos la magnífica demostración, al final, ovacionó con entusiasmo la gran labor del centro.

RECORDANDO

Recorrido por las márgenes del río Pirón

(CLEMENTE ARRANZ, CORRESPONSAL)

Nuevamente recorremos las márgenes del río Pirón a su paso por este término y comprobamos la enorme riqueza de su suelo al ver la frondosidad de su ribera. Nos acompaña en esta visita don José Minguela Morales, secretario de Administración Local, quien, como perfecto conocedor e informador, nos dice: «este pueblo se encuentra en el ángulo noroeste de la provincia, situado en terreno llano, abierto a todos los vientos, a una altura de 754 metros sobre el nivel del mar. Todo el término tiene una extensión de 845 hectáreas. «En la antigüedad los poblados de Sanchisbudo y Aldeanueva nos han dejado restos humanos acreditativos de su existencia. También pudimos comprobar la existencia de la ermita del Santo Cristo del Humilladero.

Llama poderosamente la atención la enorme riqueza forestal allí existente. Son 48 hectáreas en las que se plantaron 14.000 árboles. El Ayuntamiento, siendo alcalde don Francis-

co Arranz García, hizo un consorcio en el año 1963 con el Patrimonio Forestal del Estado, según el cual los gastos de la plantación y explotación de estos árboles corrieron a cargo del citado Patrimonio Forestal, sin que el Ayuntamiento desembolsara cantidad alguna.

Según las bases aprobadas por la Subdirección General de Montes, con fecha 10 de junio de 1963, tan pronto como ésta se resarciera de los gastos realizados en la plantación, el Ayuntamiento pasaría a disfrutar en lo sucesivo de toda la riqueza de esos árboles. Estos árboles son de variedad denominada «Alamo Canadiense».

Ultimamente se ha realizado un aprovechamiento de 2.717 árboles, que han proporcionado unos ingresos para el Ayuntamiento de 1.000.000 de pesetas. Y para el porvenir será una gran fuente de riqueza. Ello hace que este pueblo con muy escaso patrimonio, se ha labrado, gracias a este consorcio con el Estado, una halagüeña situación que le permitirá ir mejorando los servicios del pueblo y sus habitantes.

LA GRAN OCASION

Nuestros coches de ocasión no ocasionan problemas.

- Garantía de 1 año válida en toda la Red Seat.
- Revisados en 71 puntos.
- Hasta 36 meses de financiación.



SEAT

Sistema
Vehículo
Ocasión

Red de Concesionarios Seat.

Cuidamos de su coche. Cuidamos de usted.

Ford, hasta el 30 de Junio tiene, ¡Fiestas de Primavera!

Siempre con algo más que ofrecer.

Porque todos los Ford Fiesta que entreguemos hasta el 30 de Junio tienen para usted, un detalle, un regalo, ¡un capricho!
... GRATIS.

**Hasta el 30 de Junio...
¡no espere más!
hay algo más para usted
en su Concesionario Ford.
¡Porque es Primavera!**



Red de Concesionarios Ford.

Arrestados los tres militares presuntamente implicados en una operación desestabilizadora

Madrid.— Los tres militares arrestados por su presunta implicación en la operación desestabilizadora detectada por la policía en los últimos días, los coroneles Ricardo Garchitorena y Antonio Sicre y el comandante Ricardo Sáenz de Ynestrillas,

han ingresado en distintos centros militares en situación de prisión preventiva.

El Ministerio de Defensa difundió ayer una nota oficial en la que se daba cuenta de la declaración ante la policía de estos tres militares y en la que se se-

ñalaba que estaba motivada por «posibles indicios conspirativos». Asimismo, añadía que «el capitán general de la I Región Militar dispuso que, por el juez militar de guardia, se iniciasen las correspondientes diligencias que determinaron la prisión preventiva de los jefes citados en centros militares de Madrid».

REQUERIMIENTO SOBRE EL 23-F

Diez abogados defensores en el sumario 23-F han hecho requerimientos notariales al director de la Seguridad del Estado y al presidente y director general de la Compañía Telefónica Nacional de España sobre posibles escuchas telefónicas, según ha sabido «Efe» de fuentes próximas a dichos letrados.

Finalizó esta madrugada la nueva sesión de la «cumbre» autonómica

Madrid.— «En una semana podría haber acuerdos, incluso por escrito», ha manifestado a «Efe» Manuel Broseta, secretario de Estado para las Comunidades Autónomas, al término de la nueva sesión de la «cumbre» autonómica, celebrada esta madrugada en el Ministerio de Administración Territorial.

A esta nueva reunión, continuación de la celebrada ayer por la mañana, han asistido, por parte de UCD, el ministro de Administración Territorial, Rodolfo Martín Villa, y el secretario de Estado para las Comunidades Autónomas, Manuel Broseta; por el PSOE, María Izquierdo, secretaria de Política Autonómica; el secretario del PCE, Santiago Carrillo, y Jorge Werstryngge, por AP.

«Los trabajos que se están llevando a cabo, dijo el señor Bro-

seta, están siendo satisfactorios para los cuatro partidos y no hay discrepancias fundamentales».

A lo largo de las dos horas de esta nueva reunión, se han tratado fundamentalmente los temas que se refieren a las diputaciones, la reforma de la elección de los diputados y la inviolabilidad de los parlamentarios, según explicó a «Efe» María Izquierdo.

Para la secretaria de Política Autonómica del PSOE, las conversaciones avanzan lentamente, ya que se quiere estudiar profundamente cada conclusión del «informe Enterría».

La «cumbre», cuyo objetivo es alcanzar pactos políticos entre los cuatro partidos mayoritarios en materia autonómica, siguiendo las recomendaciones del citado informe, se volverá a reunir hoy.

ACTO INDEPENDENTISTA EN BARCELONA

Barcelona.— Las consignas antiespañolas y los gritos independentistas fueron la constante del multitudinario acto que, «en defensa de la lengua, la cultura y la nación catalana», se desarrolló ayer en el estadio de fútbol del Barcelona. El presidente del Parlamento catalán, Heribert Barrera presidió la concentración junto con otros dirigentes de los partidos y represen-

tantes parlamentarios, al lado de una bandera del llamado «Estat Catalá». En su intervención, uno de los organizadores insistió, entre flamear de banderas independentistas y pancartas hostiles a España, en la reivindicación de la soberanía nacional catalana, la solidaridad con los patriotas detenidos y la condición de Cataluña como nación.

EN POCAS LINEAS

A primeras horas de la tarde de ayer se reunió un grupo de diputados del sector democristiano de UCD, que han acordado presentar, con carácter inmediato, una proposición de ley para que el artículo 87 de la Ley de Divorcio, conocido como «cláusula de dureza», sea de nuevo incluido en el texto de la referida ley.

Más de 500.000 millones de pesetas se han gastado en juegos legales los españoles durante 1980, de los que el Estado ha recibido unos 100.000 millones en concepto de tasa.

El guitarrista Andrés Segovia y Carlos Luis del Valle-Inclán, hijo del escritor del 98 Ramón María del Valle-Inclán, han sido distinguidos por el rey Juan Carlos con los títulos nobiliarios de marqués de Salobreña y Bradomín, respectivamente, en atención a los méritos musicales del primero y a los literarios del creador del género denominado esperpento.

Una «cárcel del pueblo», construida en una lonja en la calle Autonomías, número 23, de San Sebastián, ha sido descubierta por la Policía. En su interior había seis camas, tres de ellas en una litera, y se cree era utilizada especialmente por miembros de comandos ilegales de ETA para esconderse.

El Partido Comunista de España y las Juventudes Socialistas —organización juvenil del PSOE— presentaron ayer sus respectivas campañas contra la integración de España en la Alianza Atlántica, en sendos actos celebrados en Madrid. Ambas campañas, aunque independientes, giran en torno a la idea de que el problema de la incorporación de España en la OTAN debe aplazarse hasta la próxima campaña electoral o, el menos, ser decidido en referéndum.

Los siete grandes bancos españoles han retirado sus reservas a la posible venta de la Banca López Quesada a la Banque Nationale de París. Tras la desaparición de estos obstáculos resulta previsible que el Fondo de Garantía de Depósitos adjudique probablemente hoy la BLP, bajo su tutela, al banco estatal francés.

EDIFICIO PUERTA DE CASTILLA

Fernández Ladreda - Ezequiel González

PROXIMA INAUGURACION DE LA GALERIA COMERCIAL QUE ESPERABA SEGOVIA

Prepárese para hacer la mejor inversión de su vida

Viviendas y apartamentos a precios muy ventajosos

Aproveche ahora una ocasión que no volverá a repetirse

Y además llave en mano y escrituras en el acto

INFORMACION Y VENTA:

INMOBILIARIA ACUEDUCTO

Fernández Ladreda, 10. Teléfono: 41 51 90



Ven a correr con tu Panda,

en el V Rallye Ciudad de Segovia, 27/28 de Junio.

Un futuro campeón como tú no puede perder esta oportunidad. Además, te encontrarás con toda la panda del Panda, que cada día tiene más marcha.

Pide las bases en cualquier Concesionario Seat. Y no nos des plantón, ¿vale?

Seat Panda
Amigo para todo.

Aprobada una emisión de deuda pública de 1.569 millones de pesetas

Para financiar el presupuesto de inversiones de 1981 de la Diputación de Barcelona

En un pleno extraordinario, que se ha prolongado poco más de cinco minutos, la Diputación de Barcelona ha aprobado por unanimidad, la emisión de deuda pública por importe de 1.569 millones de pesetas.

Dicha deuda se realizará a través de 15.700 títulos, con un interés del 12,75 por ciento anual, y a diez años de amortización, siendo los dos primeros de carencia. Su importe irá destinado a cubrir en parte el presupuesto de inversiones de 1981 del citado organismo pro-

vincial, presupuesto situado en los 2.261 millones de pesetas, y para cubrir el resto del cual se dispone de un crédito de 692 millones de pesetas, concedido por el Banco de Crédito Local. El presupuesto de inversiones fue asimismo aprobado por unanimidad en el pleno del pasado mes de mayo.

Según indicó el presidente de la Diputación, Francesc Martí, se ha adoptado esta fórmula de financiación, ya que el proyecto de emisión de deuda

fue aceptado con interés por el Ministerio de Economía, que prometió agilizar los trámites para que en el próximo otoño la corporación pueda ya disponer de dichos fondos. Por otra parte existe un compromiso con los directivos de la Caixa de Catalunya, con la que habitualmente opera la Diputación, para absorber dicha cantidad de deuda pública, que además se establece en unas condiciones muy favorables, dadas las características habituales en este tipo de emisiones.

Piden que los sindicatos participen en el acuerdo marco sobre vivienda

Madrid.—La Unión General de Trabajadores ha hecho pública una nota en la que protesta por la falta de participación de los sindicatos en la redacción del acuerdo marco sobre vivienda, que será aprobado próximamente.

Manifiesta el sindicato socialista que el pasado día 4 de mayo el ministro de Obras Públicas y Urbanismo se comprometió a convocar una reunión de trabajo con el fin de analizar el posible acuerdo, para antes de fin de mayo. Añade además que las alternativas presentadas por los alcaldes recogen, desde su primer documento, la necesidad de acuerdos con los sindicatos.

Entiende UGT que un acuerdo que necesariamente se ha de iniciar en el mundo laboral, es insuficiente sin la participación de las centrales sindicales. «Sin la participación de los sindicatos no podemos creerlos que es importante contribuir con acciones realistas a disminuir el paro. Sólo nos creemos que el Gobierno intenta atender a sectores sociales concretos plasmando en el acuerdo, principalmente las peticiones de la patronal», termina el comunicado.—Efe.

Constituída la Confederación Española de la Publicidad

Ha quedado constituida la Confederación Española de Publicidad destinada a la representación, gestión y promoción de los intereses de los estamentos empresariales del sector publicitario así como resaltar los justos valores de la actividad publicitaria.

En la asamblea general constitutiva, y en representación de las distintas organizaciones profesionales, fueron elegidos para ocupar los cargos directivos los siguientes profesionales:

Presidente, Alfonso de Zunzunegui y Redonet; vicepresidentes, Manuel Galea, de la Asociación de Medios Publicitarios de España; José López del Arco, de la Federación Nacional de Empresas de Publicidad; Roberto Arce, de la Asociación Española de Agencias de Publicidad, y Miguel Hernández, de la Asociación Española de Empresas de Publicidad Exterior.

SUBEN DE PRECIO LOS AUTOMOVILES FRANCESES

La industria francesa del automóvil anunció hoy nuevas subidas de precios a partir del 1 de julio.

El aumento arrojará de promedio un 4,5 por ciento para los vehículos «Renault», un 5,3 por ciento para los «Peugeot» y «Talbot» y un 3,5 por ciento para los «Citroen».

Estas subidas se aplicarán a los modelos 1982, que son los que van a ponerse en venta desde el mes que viene.

Los precios de los automóviles franceses habían subido a lo largo del último año, en un promedio del 5,5 por ciento.

Sin embargo, estos aumentos no han mejorado la situación general de las principales marcas en el plano financiero.

El grupo «Peugeot» acaba de anunciar que el saldo del ejercicio 1980 acusa una pérdida neta de 1.504 millones de francos (unos 27.000 millones de pesetas) contrariamente a 1979, que se había saldado con un beneficio de 1.800 millones de francos.

HUELGA DE LOS TRABAJADORES DE «EL CORREO CATALAN»

Barcelona.— Los trabajadores del periódico «El Correo Catalán» han iniciado esta mañana una huelga que tendrá 24 horas de duración como medida de presión en las negociaciones del convenio colectivo a causa de la cual el diario no será publicado hoy jueves.

El diario «Avui», aunque ajeno al conflicto, tampoco será editado ya que se imprime en los talleres de «El Correo Catalán». —Efe.

Cambio de consejo en la Sociedad de Garantías Recíprocas de Cataluña

En el curso de una junta general extraordinaria, se procedió a la elección de un nuevo presidente y consejo de administración de la Sociedad de Garantías Recíprocas de Cataluña.

En el curso de la junta, el presidente saliente expuso en líneas generales la evolución de la sociedad en los dos meses transcurridos desde la celebración de la junta general ordinaria, indicando asimismo el presidente, Eduardo Bueno, las razones de este cambio de consejo.

A continuación se procedió a la elección del nuevo consejo y siendo designado presidente José María Torredelot Clar.

La Sociedad de Garantías Recíprocas de Cataluña es una sociedad de reciente fundación, algo más de dos años, creada como fondo de garantía de las entidades que se integran en la misma ante situaciones de impagos y otros problemas de carácter económico. Efe.

EMPACADORAS

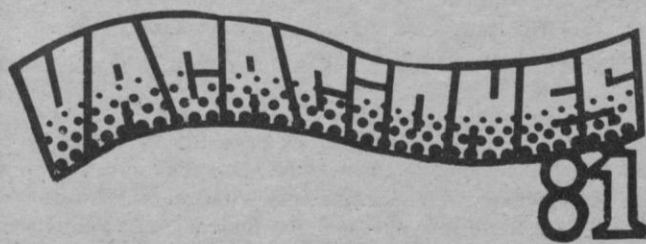
Usadas y reparadas
procedentes de cambio

INDUSTRIAS NUÑEZ

Ladreda, 14 - 41.52.76

Recuérdelo

HASTA EL 27 DE JUNIO
PUEDE RETIRAR SUS BOLETOS
PARA EL SORTEO



de la



CAJA DE AHORROS
Y MONTE DE PIEDAD
DE SEGOVIA

No espere al último día

bolsa de madrid

BANCOS Y SEGUROS

Bilbao	323	329
Atlántico	252	252
Central	402	373 EX
B. E. de Crédito	362	368
Exterior E.	324	327
Hispano A.	308	311
Pastor	308	—
Popular E.	370	375
Rural y M.	—	—
Santander	381	382
Vizcaya	351	356
Occidental	—	—
Bankinter	149	151
Bankuni6n	140	142
U. y Fénix	P.432 EX	429

ELECTRICIDAD

Fenosa	66	66
Hidrocl. Española	81,50	83,50
Iberduero	66,75	68,75
Unión Eléctrica	74,50	73,25

SIDEROMETALURGICAS Y MINERAS

Altos Hornos Vizcaya	17	17
Citroen H.	28	26
Duro Felguera	—	139
Fasa-Renault	91	90

Femsa	—	24
M. de Santa Ana	—	54
Scat	27,50	26

MONOPOLIOS

Campsa	214	215
Tabacalera	—	P. 120
Telefónica N. E.	87	87

QUIMICA Y TEXTILES

Cross	45	45
Hidro-Nitro	—	—
Papelera Española	P. 14	—
Petroliber	—	—
Petromed	188	188
U. Expl. Río Tinto	43,50	44
Unión Resinera	—	—

INMOBILIARIAS Y AUXILIARES DE LA CONSTRUCCION

Cristalería E.	173	172
Dragados y C.	P. 228	230
Port. Valderribas	173	175

VARIAS

Finanzauto	64	63
Galerías Preciados	—	56

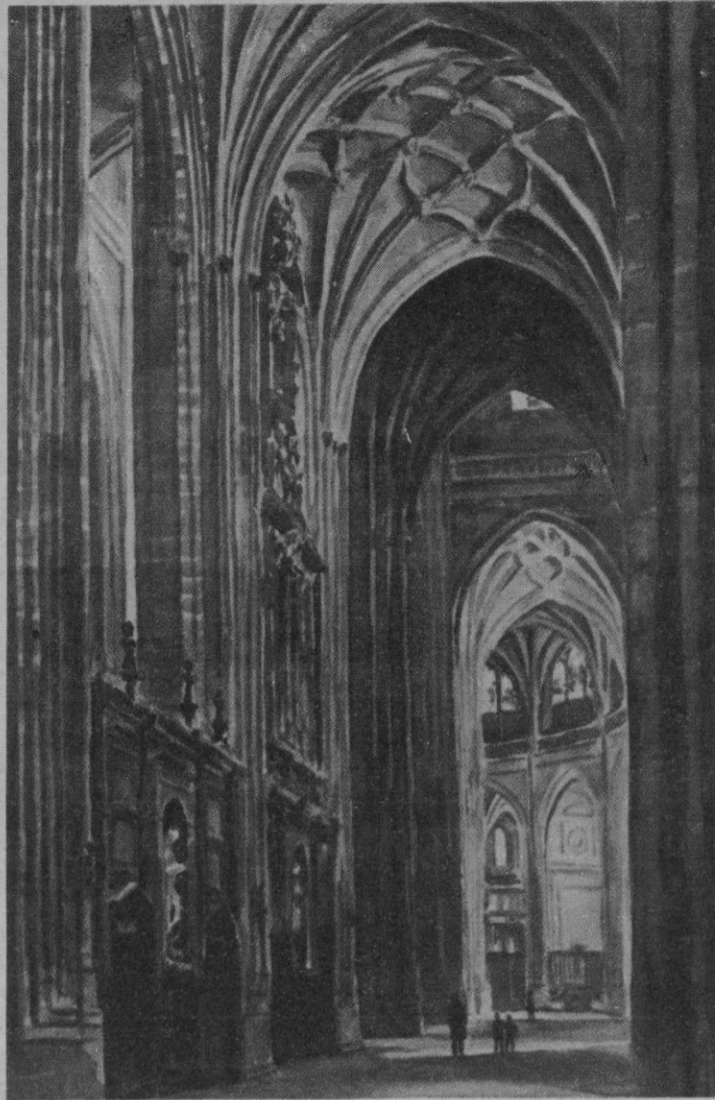
JESUS PAREDES: ACUARELAS

Jesús Paredes Perlado es natural de Soria, residente actualmente en Madrid, en donde es profesor de la Universidad Politécnica. Según se dice en el programa de mano, es «Primer premio nacional de Acuarela. Huesca 1951».

Dice de su obra A. M. Campoy, en el diario ABC: «Una espléndida colección de acuarelas, cuyos motivos están retenidos luminosamente, tratados con firmeza y con rigor». Francisco Amayas, en «Hogar y pueblo» (Soria), manifiesta: «La huella que plasma en sus cuadros es tenue, diáfana y esencialmente emotiva».

Nosotros diremos que Jesús Paredes trabaja dentro de un estilo, dentro de una manera de hacer, esencialmente comercial, para un público tradicional, no exigente y que desea ver esencialmente los tonos de las puestas de sol y otras cosas parecidas. Bueno, pues eso lo hace Paredes, y lo hace correcto, pues correcto dibuja y construye. Pero es lo de siempre: pintoresquismo y pintoresquismo.

Nosotros creemos que a la técnica de la acuarela, en pleno 1981, hay que exigirle algo más. Pero... (Sala de «El Torreón de Lozoya»).



ANTON PIECK Y ANA SANTANDER

Curiosa exposición. Ana Santander presenta 30 curiosos cuadritos basados en estampas del dibujante holandés Antón Pieck. Ana Santander confiesa sinceramente en el programa de mano sus objetivos, que no son otros que los meramente artesanales, y no de creación. Dice la expositora: «Los motivos son holandeses, y datan del siglo XIV. Mi tarea es fundamentalmente plasmar la tercera dimensión, siempre guardando la perspectiva. Este es un trabajo que requiere una esmerada paciencia y dedicación».

El resultado es una cosa mona e ingenua. Nosotros animaríamos a Ana Santander a que, dentro de su ingenuismo, intentara la obra de creación propia (aunque reconocemos que las estampas de Pieck son candorosas y familiares: algo así como el leño que crepita en el hogar, en Navidades...)

(Sala de «El Torreón de Lozoya»).

EDICTO

DON JOSE MARIA GOMEZ-PANTOJA GOMEZ, Magistrado, Juez de 1.ª Instancia de esta Ciudad de Segovia y su Partido.

Hace saber: Que en dicho Juzgado se sigue expediente de dominio a instancia de don Agapito Merino Guerrero, vecino de Segovia, sobre reanudación del tracto sucesivo interrumpido e inscripción a su favor en el Registro de la Propiedad de este Partido de la siguiente finca: Urbana: Finca número 12 de la división horizontal. — Local en planta baja del bloque número 2 de los edificios de viviendas sitos en Segovia, en su barrio de Hontoria, al sitio de Puente de Hierro, sin número. Mide 86 metros y 35 decímetros cuadrados. Linda: frente donde tiene la entrada y dos huecos más también de entrada con calle sin pavimentar o terreno de la finca; izquierda, local número tres y terreno de la finca; derecha, entrando, terreno de la finca y fondo, calle pavimentada o terreno de la finca. Su cuota es del 0,38 por ciento. Inscrita al folio 69 del Tomo 2.758, libro 263 del Ayuntamiento de Segovia, inscripción 1.ª; en cuyo expediente y, por medio del presente, se cita a los herederos o causahabientes ignorados, de domicilio desconocido, del titular registral y catastral don Juan José Carretero Alcón y persona de quien proceden los bienes, y, asimismo, se convoca a cuantas personas ignoradas pueda perjudicar la inscripción solicitada, a fin de que dentro de los diez días siguientes al de su publicación, puedan comparecer ante este Juzgado a alegar lo que su derecho viere convenirles.

Dado en Segovia a diez y nueve de junio de mil novecientos ochenta y uno. — El Secretario.

FELIPE CRUZ: OBRA RECIENTE

Hasta el día 21 ha expuesto Felipe Cruz en una de las salas de «El Torreón de Lozoya». Nos muestra una colección de acuarelas, dentro de una técnica tradicional, y una temática ya conocida de tanto repetida: lo pintoresco.

Hay que decir que, en cuanto a profesionalidad, el artista da el suficiente, pues dibuja y mancha dentro de un nivel aceptable. Cuando el artista se ajusta a temas más sencillos (unos arbolitos, unas simples ramas) la emoción sencilla del arte aparece. Y es que ya estamos un poco hartos de rincones típicos. Quiero decir: del tópico de «lo típico».

(Sala de «El Torreón de Lozoya»).

Escribe:

Juanelo Turriano

Reflexiones ante la I Muestra Provincial de Pintura y Dibujo

Esta Primera Muestra de Pintura y Dibujo, destinada a los estudiantes segovianos de Enseñanza Media, ha tenido un evidente interés: Las aportaciones han sido copiosísimas, de muy diversa factura y temática, pero siempre con la enorme frescura que la niñez y primera juventud ponen en sus trabajos de creación plástica.

Inútil empeño destacar aquí a ninguno, pues muchas son las cosas buenas, o al menos interesantes, o al menos frescas.

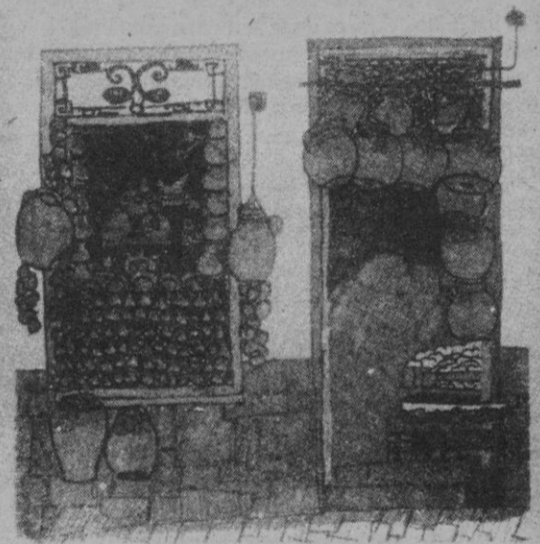
Un pero hemos de poner. La exposición ha sido organizada y colgada estilo «mogollón». Estilo «allá te va». Y, eso, evidentemente, desmoraliza a la muchacha. Hay que hacer las cosas bien. Hay que cuidar la presentación, el envoltorio del producto. Hemos visto cuadros colgados por las ventanas. ¡Los chavales se merecen otra cosa!

Las fiestas de la calle de San Francisco y su cartel

Nada hay tan simpático, tan majo y espontáneo, como estas fiestas de barrios y calles, que se están produciendo, cada vez más, en nuestra ciudad. Dejando por descontado que siempre hay un objetivo comercial, y ello santo y bueno es, siempre que se anime la fiesta y se salga de la apático crisis.

La calle de San Francisco ha estado los días pasados hecha un primor, con sus guirnaldas, banderitas y gallardetes, con su dulzaina y su tamboril. La comisión de festejos de la calle ha editado un precio-

SAN FRANCISCO-81



FIESTAS CALLE DEL 15 AL 20 DE JUNIO

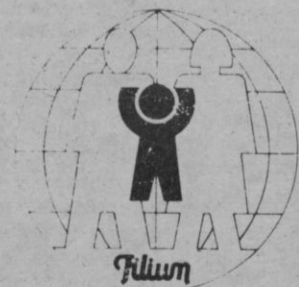
so cartel. En él, aparece como tema principal la cacharrería de barro que tradicionalmente se expende en esa entrañable y típica vía segoviana (cazuelas para hacer las ricas sopas de ajo, modorros, cuencos para asar el corderito, etc.). El cartel es muy bonito.

¿Quién lo ha diseñado?. Nada se dice en las letras impuestas. Es un pequeño fallo. Nosotros aquí decimos, como en las cosas exitosas: «¡Que salga el autor!».

Tapices, Picasso y jugosos premios

En el B.O.E. del pasado día 9 de junio, convoca un interesante concurso para la realización de dos tapices, en conmemoración del centenario de Picasso. Todos pueden concurrir. Atención, artistas segovianos: hay dos premios, cada uno de ellos de un milloncete de pesetas (¡quién los pillara!).

Para más información, es conveniente dirigirse a la Delegación de Cultura.



«Criar un hijo sano y feliz es reparar la propia tragedia infantil.»

Pida orientación a

Filiun Asociación Interdisciplinaria para el Estudio y Prevención del FILICIDIO

Apartado de Correos 2421 Madrid

Irak pide ayuda para fabricar la bomba atómica

Tammuz.— El presidente de Irak, Saddam Hussein, lanzó el martes por la noche un llamamiento a «todos los Estados deseosos de paz y seguridad» para que ayuden a los países árabes a fabricar la bomba atómica para así poder «hacer frente a las que Israel tiene ya».

Las declaraciones del jefe de Estado iraquí han sido puestas de relieve, privadamente, por las autoridades israelíes, que ven en ellas la confirmación oficial de la decisión de Bagdad de fabricar armas nucleares.

El bombardeo, por la aviación israelí, del centro nuclear iraquí de Tammuz, queda así justificado, en opinión de Tel Aviv.

Al mencionar por primera

vez el ataque israelí del pasado 7 de junio, Saddam Hussein preconizó ante el Consejo de Ministros iraquí la instauración de un equilibrio nuclear del terror entre los países árabes e Israel.

Preocupa a Estados Unidos la formación del nuevo Gobierno francés, por la inclusión de comunistas

París.— La inclusión de cuatro ministros comunistas en el nuevo Gobierno francés preocupa a Estados Unidos. La declaración es del vicepresidente norteamericano, Georges Bush, que ayer se entrevistó largamente en París con el presidente

Mitterrand. Otros aliados occidentales no comparten la posición de Estados Unidos, a juzgar por la reacción oficial alemana, que considera que ni la CEE ni la OTAN peligran por la decisión francesa. «Nada va a cambiar», según Schmidt.

Aunque ni la Casa Blanca ni el Departamento de Estado han comentado todavía de forma oficial la nueva situación de Francia, Bush ha tenido exquisito cuidado en no pronunciarse de forma que su opinión se considerase una injerencia.

EDICTO

DON JOSE MARIA GOMEZ-PANTOJA GOMEZ, Magistrado, Juez de 1.ª Instancia de esta Ciudad de Segovia y su Partido.

Hace saber: Que en dicho Juzgado se sigue expediente de dominio a instancia de doña Elena Carretero Alcón; doña Concepción-Cristina-Fuencisla Carretero Alcón; don Anselmo; don Ricardo; doña Cristina; don Juan-José; don Ignacio; doña Pilar; doña María-Luisa y don Javier Carretero Gómez y doña María del Rosario Alcón Sanz, sobre reanudación del tracto sucesivo interrumpido e inscripción a su favor en el Registro de la Propiedad de este Partido, de seis partes en proindiviso y en la proporción que les corresponde, de las siguientes fincas rústicas:

- 1.—Tierra en término de Hontoria, al sitio de las Cruces del Calvario Viejo, de cabida cinco cuartas, equivalentes a 49 áreas y 25 centiáreas. Linda: Saliente, Mediodía y Norte, con ladera, y al Poniente, con tierras del Conde de Santa Coloma.
- 2.—Tierra en término de Hontoria, al sitio del Murallón, de cabida media obrada, equivalente a 19 áreas y 70 centiáreas, de tercera calidad. Linda: Oriente, con el Camino Viejo; Mediodía, tierra de Domingo Egido; Poniente, finca de Anselmo y Martín Carretero; y Norte, línea de ferrocarril de Segovia a Medina del Campo.
- 3.—Tierra en término de Hontoria al sitio del Murallón y Puentevilla, de cabida dos obradas y media, equivalentes a 98 áreas y 55 centiáreas. Linda: Oriente, tierra de Ramón García, la vía y Conde de Encinas; Mediodía, eriales; Norte, tierra de Domingo Egido; y Poniente, Arroyo que baja a Tejadilla.
- 4.—Tierra en término de Hontoria, al sitio que llaman Peladera y Fuente Chica, de cabida tres cuartas, equivalentes a 29 áreas y 55 centiáreas. Linda: Oriente, prado de Peladera; Mediodía, tierra del Marqués de Villagarcía; Poniente, tierra de la renta de Santa María de Peladera; Norte, tierra de herederos de Antonio Crisóstomo Rodríguez.
- 5.—Tierra en término de Hontoria, al sitio titulado Fuente Chica, de cabida dos cuartas, de tercera calidad, equivalentes a 19 áreas y 70 centiáreas. Linda: Oriente, tierra de Juan Matesanz, Sur, tierra de la Capellania de Callejo; Poniente, tierra de Domingo Egido; y Norte, tierra de Anselmo Carretero.
- 6.—Tierra en término de Hontoria, al sitio de Los Lanchares, de cabida cuatro obradas, equivalentes a 1 hectárea, 57 centiáreas y 21 centiáreas. En el Catastro forma la parcela 77 del polígono 2. Linda: Oriente, tierra de Juan García, digo Ramón García; Mediodía, de Vicente Sanz; Poniente, otra de Romualdo Nogales; y Norte, eriales.
- 7.—Tierra en término de Hontoria, al sitio del Tomillarón o Vereda de Valdegimena, titulada el Pedazo de Las Pardillas, de cabida 5 cuartas, o sean 49 áreas, 12 centiáreas y 98 decímetros. Linda: Saliente, tierra de Bonifacio Odriozola; Mediodía, del Conde de Mansilla; Poniente, otra del Conde de los Villares; y Norte, de Juan Mateos. En el Catastro forma la parcela 107 del polígono 30.
- 8.—Tierra en el término de Hontoria, al sitio de Quiebra Arados, de cabida una obrada, equivalente a 39 áreas y 30 centiáreas. En el Catastro forma la parcela 279 del polígono 33. Linda: Mediodía, tierras del Conde de los Villares; Poniente, Vereda; Saliente, con el del Conde de Mansilla; y Norte, con otra de Ramón García.
- 9.—Tierra en término de Hontoria, al sitio de las Retuertas, de cabida obrada y media, equivalentes a 58 áreas y 95 centiáreas y 58 decímetros. En el Catastro forma la parcela 28 del polígono y linda: Saliente, Cacara Concejil; Mediodía, tierra de Segundo Valcárcel; Poniente, cerca de Julián Pascual; Norte, tierra de San Antón.
- 10.—Tierra en término de Hontoria, al sitio del Camino de Juarrillos, de cabida una cuarta, equivalente a 9 áreas y 82 centiáreas y 59 decímetros. En el Catastro forma la parcela 27 del Polígono 13. Linda: Saliente, tierra de María Yagüe; Poniente, y Mediodía, tierra de Bonifacio Odriozola; y Norte, Camino que va a Juarrillos.
- 11.—Tierra en término de Hontoria, al sitio del Añagal, de cabida una obrada, equivalente a 39 áreas y 40 centiáreas. Linda: Oriente, carretera o Camino Real; Mediodía, tierras de Segundo Rufino Valcárcel; Poniente, eriales del pueblo; y Norte, tierras de Francisco Pérez Castrobeza y de Julián Fernández.
- 12.—Tierra en término de Hontoria al sitio del Seto, por cima de la Tejera, de cabida tres cuartas, equivalentes a 29 áreas y 55 centiáreas. En el Catastro forma las parcelas 59 y 60 del polígono 33. Linda: Oriente, y Poniente, cerca y tierra del Conde de los Villares; Mediodía, Camino Viejo de la Tejera; y Norte, de Margarita Nogales.
- 13.—Tierra en término de Hontoria, al sitio del Seto, por cima de la Tejera, de cabida tres cuartas, equivalentes a 29 áreas y 55 centiáreas. En el Catastro forma la parcela 62 del polígono 33. Linda: Oriente y Poniente, cerca y tierra del Conde de los Villares; Mediodía, de Venancio Nogales, y Norte, de Pedro Pascual.
- 14.—Tierra en término de Hontoria al sitio de la Cruz Colorada, de cabida 300 estadales, equivalentes a tres cuartas o a 29 áreas y 55 centiáreas. En el Catastro forma la parcela 164 del polígono 2. Linda: Oriente, Sur y Poniente,

Camino Viejo que viene a Segovia, hoy erial; Norte, tierra de herederos de Francisco Pérez Castrobeza.

15.—Tierra en término de Hontoria al sitio de la Esteba, de cabida 66 estadales, equivalentes a 6 áreas y 50 centiáreas. Linda: Oriente, tierra de Casto Gómez Sur, otra de Villagarcía; y Norte, y Poniente, el acérate y linde de la tierra de Casto Gómez.

16.—Tierra en término de Hontoria, al sitio del Calvario Viejo, de cabida 1.200 estadales equivalentes a tres obradas o a una hectárea, 18 áreas y 20 centiáreas. En el Catastro forma la parcela 115 del polígono 1. Linda: Oriente, con acérate; Sur, y Poniente, tierra del Conde de los Villares; y Norte, otra de Bonifacio Matesanz.

17.—Tierra en término de Hontoria al sitio de la Chozza, de cabida 400 estadales, equivalentes a una obrada o a 39 áreas y 40 centiáreas. Linda: Oriente, Sur y Poniente, tierras del Conde de los Cillares; y Norte, otra del Marqués de Villagarcía.

18.—Tierra en término de Hontoria al sitio de la Chozza, de cabida 500 estadales, equivalentes a cinco cuartas o a 49 áreas y 25 centiáreas. Linda: Oriente, tierra sucesores Anselmo Carretero; Sur, otra del Conde de los Villares; Poniente, otra del Concejo; y Norte, otra de Herguea.

19.—Tierra en término de Hontoria, al sitio del Herrén u Horno de Paco Domingo, de cabida 200 estadales, equivalentes a dos cuartas o a 19 áreas y 70 centiáreas. En el Catastro forma la parcela 371 del polígono 33. Linda: Oriente, lindazo grande del Calvario Viejo; Sur y Norte, tierras del Marqués de Villagarcía; y Poniente, lindazo de la tierra de Guillermino Cubero.

20.—Tierra en término de Hontoria, al sitio de la Cuesta de los Frailes, de cabida 600 estadales, equivalentes a obrada y media o a 59 áreas y 10 centiáreas. En el Catastro forma la parcela 69 del polígono 33. Linda: Oriente; linde del Arroyo; Sur, tierra del Conde de los Villares; Poniente, Camino que va a las Casillas; y Norte, tierras de los Callejos.

21.—Tierra en término de Hontoria, al sitio del Herillo, de cabida una cuarta, equivalente a 9 áreas y 85 centiáreas. Linda: Oriente, cerca de Victoria González; Sur, corral de Vicente Matesanz; Poniente, cerca de Cubero; y Norte, cerca de la calle de la Huerta.

22.—Tierra en término de Hontoria al sitio de Los Arroyos, de cabida 300 estadales, equivalentes a tres cuartas o a 29 áreas y 55 centiáreas. En el Catastro forma la parcela 43 del polígono 4. Linda: Oriente, erial perdido; Sur, tierra de herederos de Francisco Pérez Castrobeza; Poniente, otra de San Antón, y Norte, con otra pérdida de los dichos herederos.

23.—Tierra en término de Hontoria al sitio de las Paradejas, de cabida 400 estadales, equivalentes a una obrada o a 39 áreas y 40 centiáreas. En el Catastro forma las parcelas 30 y 31 del polígono 3. Linda: Oriente, acérate del Arroyo de las Casillas; Sur, tierras del Concejo; Poniente, Camino de San Antonio; y Norte, tierra de Ramón Domínguez.

24.—Tierra en término de Hontoria al sitio de Acirates de la Esteba, de cabida dos cuartas, equivalentes a 19 áreas y 70 centiáreas. En el Catastro forma la parcela 362 del polígono 33. Linda: Saliente, tierras de Juan Matesanz y otros; Mediodía, otra de Ildefonso Callejo; Poniente y Norte, otras de Anselmo Carretero.

25.—Tierra en término de Hontoria, al sitio de los Acirates de la Esteba, de cabida tres cuartas, equivalentes a 29 áreas y 55 centiáreas. En el Catastro forma la parcela 38 del polígono 34: Linda: Saliente, tierra de Julián del Alamo; Mediodía, otra de herederos de Pedro Cuadrado; Poniente, Acirates de la Esteba; y Norte, tierra de Francisco Pérez.

26.—Tierra en término de Hontoria al sitio de Juarrillos, de cabida 2 obradas y media, equivalentes a 98 áreas y 50 centiáreas. Linda: Oriente, tierra de Manuela Prieto; Mediodía, otra de Secundina Rodríguez; y poniente y Norte, otra de Pedro Mingorria.

27.—Tierra en término de Hontoria al sitio de los Linares de Juarrillos, de dos obradas y media, equivalentes a 98 áreas y 50 centiáreas. Linda: Oriente, tierra de Domingo Egido; Poniente, Ildefonso Labrador; Mediodía, de Rufino Encinas, y Norte, de esta Hacienda o demás coparticipes de la propiedad.

28.—Y otra tierra en término de Hontoria, al sitio de los Linares de Juarrillos, de cabida dos obradas y dos cuartas, equivalentes a 98 áreas y 50 centiáreas. Linda: Saliente, tierra de Domingo Egido; Poniente de Ildefonso Labrador; Norte, de Manuela Prieto; y Mediodía, de Rufino Encinas; en cuyo expediente y, por medio del presente, se cita a los herederos ignorados de los titulares registrales Doña María Vera y Díaz Argüelles; Don Anselmo y Don Martín Carretero Mateo; Doña Juliana Sastre Herranz; Don Luis Carretero Nieva; Don Rafael; Doña Hipólita; Don Juan José y Doña Manuela Carretero Vera; Don Víctor y Don Juan Bautista Prieto Barba, así como del titular catastral Don Anselmo Carretero, todos ellos de domicilio desconocido y, asimismo, se convoca a cuantas personas ignoradas pueda perjudicar la inscripción solicitada, a fin de que, dentro de los diez días siguientes al de su publicación, puedan comparecer ante este Juzgado a alegar lo que a su derecho viere convenirles.

Dado en Segovia a diez y nueve de Junio de mil novecientos ochenta y uno.

EL SECRETARIO

Negociación entre la Iglesia y el Estado polaco

La situación de la Iglesia en el Estado socialista polaco ha sido el tema de una reunión de una comisión conjunta del Gobierno y del Episcopado.

Ambas partes decidieron discutir, en grupos especializados y en la comisión conjunta, los problemas de la libertad y tolerancia de religión.

La Iglesia presentó sus opiniones sobre la devolución de los inmuebles confiscados por el Estado.

En la reunión también se trató el tema de los colegios católicos y centros sociales de la Iglesia y se aprobaron pautas para las autoridades, informó ayer la agencia polaca PAP.

La comisión tiene previsto otro encuentro de este tipo para agosto.

PANORAMICA

FRANCIA: La justicia francesa dictaminó ayer a favor de la extradición del presunto militante de «ETA Político Militar» José Miguel Arrugaeta San Emeterio, que había pedido España.

CIUDAD DEL VATICANO: El vespertino vaticano «L'Osservatore Romano», publicó ayer una nota editorial en la que indica que la aprobación de la ley sobre el divorcio en España «sólo puede producir dolor».

AFGANISTÁN: Los guerrilleros afganos intensificaron sus ataques contra las fuerzas afgano-soviéticas, al punto de que en los alrededores de Kabul se produjeron en la última semana duros enfrentamientos entre ambos bandos, informaron aquí fuentes diplomáticas occidentales.

CHINA: La llamada «Asociación Católica Patriótica» de China, sujeta al régimen comunista, anunció la «destitución» de monseñor Dominic Deng como vicepresidente de tal asociación y titular de la diócesis de Canton. Según se informó en Pekín la «destitución» del prelado fue acordada porque el Gobierno comunista rechaza el nombramiento pontificio de monseñor Deng como arzobispo de Guangdong. El prelado se encuentra actualmente en la colonia británica de Hong Kong.

SEMANA SEGOVIANA DE CICLISMO

EL LEONÉS J. MODESTO GONZALEZ, VENCEDOR DEL GRAN PREMIO FERIAS

Los segovianos Mariano Bayón y Pedro Delgado, sexto y octavo, respectivamente

En esta ocasión hay que comenzar contando una historia. Dos corredores del equipo Bosch, de León, habían salido por la mañana de su tierra natal. Ellos mismos conducían su propio coche. Las «bicis» dentro del mismo. Se paran para comer en el camino y se duermen después en una pequeña siesta. Calculan mal el tiempo y justamente cuando se va a dar la salida a los corredores señalada en Fernández Ladreda, aparecen a toda velocidad y haciendo sonar un claxon. Se para unos minutos la carrera en su salida y ambos corredores, con la ayuda de Carlos Melero, se quitan su ropa de calle, se ponen el traje de «faena» y se lanzan a recorrer 110 Km. dando pedales. Y aquí la historia se divide. Toma dos caminos. Mientras que uno de ellos en la tercera vuelta ha de retirarse por la rotura de la bicicleta, de las que no llevaban repuestos, el otro, Modesto González, salta del pelotón con un fuerte ritmo y rompe la carrera. Uno tras otro va dejando atrás a sus compañeros de escapada y al final se presenta en la meta como claro y neto vencedor. Era una proeza para ser contada, y lo hicimos.

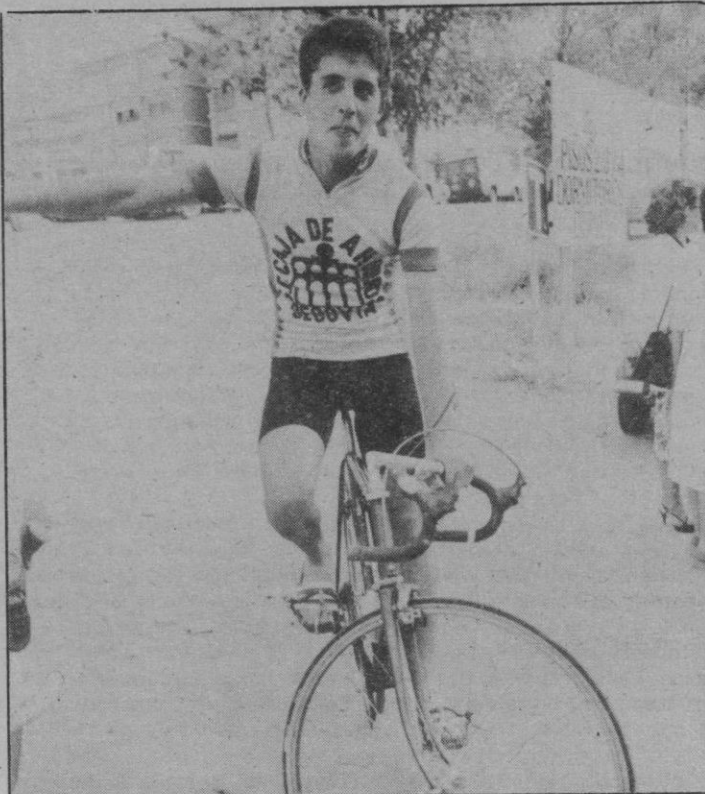
PERO TAMBIEN SUCEDIO QUE...

Los 45 corredores que tomaban la salida a las 5,50 de la tarde, con 20 minutos de retraso sobre el horario previsto, comenzaron su mar-



El ganador de la prueba en pleno esfuerzo

cha con una rapidez inusitada. En el pelotón no se guardaron las «formas» ni un sólo momento. Antes de coronar por vez primera el



Pedro Delgado vino de Canarias para participar

alto de La Piedad, algunos de los corredores ya habían intentado romper el grupo. Hacia el puente de Tejadilla el cuenta kilómetros de nuestro coche marca 80 Km/h. Se rueda duro. El director de carrera señala a los directores de equipo su posición en la misma. La gran mayoría cumple con lo establecido. Pero hay demasiados vehículos, es difícil controlar a todos.

Aunque en las dos primeras vueltas hay tirones, dado que hay muchos que no están de acuerdo con la marcha del pelotón y lo demuestran, lo cierto es que nada ocurre de destacable. Algunos pinchazos, pero poco más que contar.

Hacia la mitad de la tercera vuelta, llevamos recorridos unos 30 Kms., un grupo de siete corredores salta del pelotón. Carlos Melero me comenta: «puede ser la escapada buena, parece que tienen mucha fuerza». Acierta. Los del equipo Caja de Ahorros de Madrid y los del Otero-Fuenlabrada, son los componentes del paquete. Hablamos con el director de este último equipo; «las cosas ahí en cabeza no van bien, sólo tira uno de la Caja, los demás «chupan». Creo que así les cazarán enseguida». Luego nos enteramos que ninguno de estos dos equipos quiere colaborar. Pese a ello la escapada sigue siendo buena.

LAS ULTIMAS VUELTAS

Al paso por meta en la séptima vuelta (77 Km.), Modesto González lleva un minuto y quince segundos a otro grupo seguidor de corredores, entre los que se encuentra el cuellarano y corredor del Otero-Fuenlabrada, Mariano Bayón, a la vez que el pelotón en que camina Pedro Delgado pasa a 2,27. Poco cambian las cosas y diferencias en la vuelta octava. González está muy fuerte y corre con mucha soltura. Roberto Cárdbaba pasaría en segundo lugar a 1,52. De esta forma, y con muy pocos cambios de lo ya descrito en las últimas dos vueltas, el corredor leonés se presenta en la meta, aunque solamente consigue «sacar» quince segundos a Cárdbaba. Las distancias se habían reducido.

PARRAFO PARA LOS DE CASA

Pedro Delgado había llegado a Segovia a las tres de la mañana de ayer procedente de Canarias donde cumple el servicio militar. Si a ello unimos que el corredor está falto de entrenamiento, podremos llegar a la conclusión de que su puesta a punto estaba muy lejos de ser la ideal. Pese a ello entiendo que para la gran mayoría de los corredores que salieron era el hombre a marcar. Cada vez que Pedro apretaba su pedalada y se ponía en cabeza del grupo inmediatamente tenía tras él al resto de los corredores. Igual sucedía con Mariano Bayón. Los directores les habían aleccionado bien a sus corredores. Los dos ciclistas de la casa que demostraron más fuerza, estaban bajo «control». Mariano Hizo una gran carrera y demostró que puede ser el vencedor de una de las pruebas que quedan.

El grupo que formaban los corredores del equipo 53 x 13, hablando en líneas generales, hizo un buen papel, manteniéndose siempre en el gran paquete y luchando como el que más. Su labor a lo largo de los 110 Kms. puede catalogarse de muy positiva.

EN LA META

Necesariamente hay que hacer referencia a la organización de la
(Continúa en la pág. 13)

El sábado inauguración del aeródromo de Fuentemilanos

El sábado a las seis de la tarde se inaugurarán oficialmente las instalaciones del aeródromo de Fuentemilanos con los servicios de torre de control, cafetería, oficinas, etc. Se ha previsto la presencia de varias autoridades de Aviación civil y Turismo. Actualmente en Fuentemilanos se están desarrollando cursos de vuelo sin motor donde participan más de 40 pilotos extranjeros.

Borg pasa a la segunda ronda en Wimbledon

Al igual que el pasado año, la lluvia apareció en el All England Tennis Club. Algunos encuentros se pudieron celebrar, pero el orden de juego no pudo completarse. Y, naturalmente Bjorn Borg, primero de los cabezas de la serie, triunfó en el segundo de los encuentros —y van 37 sin conocer la derrota—. Bjorn Borg lleva dos encuentros sin conocer la derrota en la edición de 1981. Venció al norteamericano Mel Purcel por 6-4, 6-1 y 6-3.

En la pista central se disputó otro encuentro, que, naturalmente, a causa de la lluvia no pudo concluir. John McEnroe se anotó el primer set en la pista central ante Raúl Ramírez por 6-3, y llevaba el tanteo en contra por 2-3 en el segundo cuando se tuvo que suspender el partido a causa del agua.

Jimmy Connors, el tercer cabeza de serie, aventajaba al neozelandés Chris Lewis por 7-6 y 7-6. Falta un set para que Jimmy Connors pase a la tercera ronda.

También pudieron disputarse algunos encuentros en la prueba individual femenina.

Habrá que esperar a que mañana el sol caiga sobre Wimbledon.

MCENROE, MULTADO

El tenista estadounidense John McEnroe deberá pagar una multa de 750 libras esterlinas por su mal comportamiento en la jornada inaugural del Campeonato de Wimbledon, según decidieron las autoridades de dicho Torneo.

Al mismo tiempo, se le advirtió al colérico deportista, quien en esta ocasión insultó a los árbitros y rompió una raqueta, que si se vuelven a repetir los incidentes se le impondrá una nueva sanción en dinero, o simplemente se le expulsará del Campeonato.

Pero aquí no terminan los problemas de McEnroe, pues se supo que ayer, martes, se le advirtió que deberá conducir a menor velocidad, o, en caso contrario, hacerse responsable de tal conducta al volante.

El tenista fue detenido por la Policía cuando se dirigía hacia Wimbledon en su automóvil, cuya marcha superaba los límites de velocidad fijados por la ley.

SEMANA DE CICLISMO EN SEGOVIA

23 al 28 de junio

Organiza: Sociedad Ciclista Segoviana
Patrocina: Ayuntamiento de Segovia
Gran Premio KALORSA

Colaboran:

Diputación Provincial
Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia
Sarauto - Ford
Piensos Pascual y Agua de Bezoya
Whisky Dyc y Anís Castellana
Brandy 103
Philips - Eulalio Moreno
Fotocopiadoras Canon
Coca-Cola
Bicicletas Melero
A.D.A. Ayuda al Automovilista
Auto-Escuela Alcázar
Luis Misis

Cronometraje: Relojería Atalaya
Zusan 6

Ambulancias: Luis Alvarez

SEMANA SEGOVIANA DE CICLISMO

(Viene de la Pág. 12)

carrera para decir que en todo momento estuvo a la altura que es proverbial en las pruebas que organiza la Sociedad Ciclista. El muy numeroso público que hubo y que se estacionó a lo largo de todo el recorrido, en ningún momento molestó la acción de los corredores.

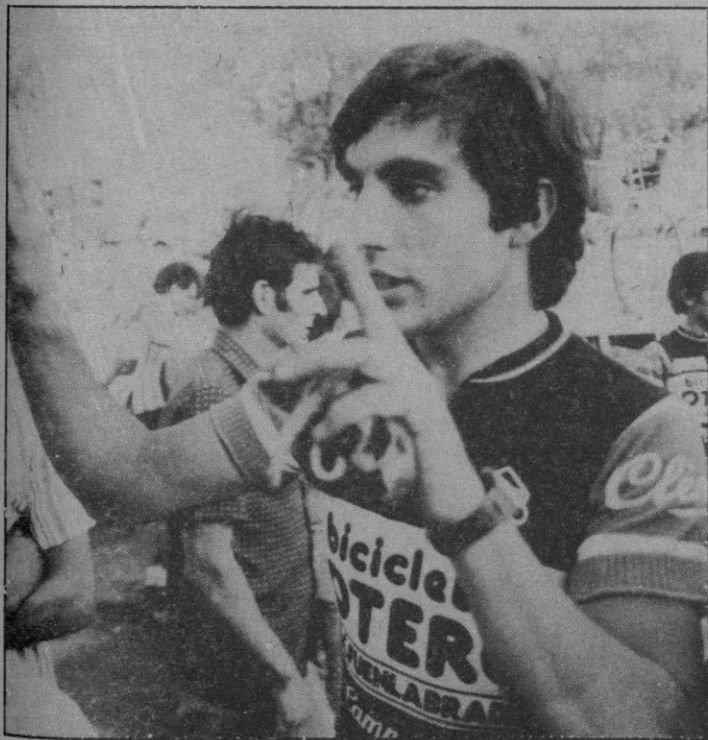
En la tribuna instalada en la meta, desprovista de sillas, se instalaron tres damas de honor de nuestras Ferias y Fiestas, las cuales hicieron entrega al vencedor del trofeo y un ramo de flores.

CLASIFICACION

1.º Javier Modesto González, 2 horas 55 minutos, 45 segundos. 2.º Roberto Cárdua (Mobylette), 2'56''00; 3.º Juan Martínez Oliver (Otero-Fuenlabrada), 2'57''43; 4.º Santiago Ruiz (Caja Madrid), 5.º, Faustino Graciano (Caja de Madrid); 6.º Mariano Bayón (Otero-F). 7.º Antonio Tortajada (Caja Madrid); 8.º Pedro Delgado (Independiente). 9.º Domingo López (Caja Madrid) y 10.º, Juan García Díaz (Caja).

METAS VOLANTES

Se establecieron premios de 2.000 pesetas en las vueltas dos, cua-



Mariano Bayón: «La prueba ha sido muy dura»

tro y seis, para el primer corredor que consiguiera pasar la línea de meta. La primera y segunda, fueron ganadas por Carmelo Moreno, de Caja Madrid y la tercera por J. Modesto González.

Nada más terminar la carrera dialogábamos con tres corredores, el vencedor de la misma y los dos segovianos mejor clasificados. Aquí están sus manifestaciones:

JAVIER MODESTO GONZALEZ

«Llevo corriendo 12 años. Anteriormente, lo hice con el equipo Super-Ser, pero al marcharme al servicio militar hube de dejar la bicicleta». «En anteriores ocasiones ya he corrido en este circuito, del que tengo que decir que es muy duro. En esta prueba de hoy han estado los mejores corredores de Castilla. El correr sin equipo, como yo he hecho, perjudica mucho ya que tienes que estar atento a todos los cortes, puesto que nunca sabe cuál puede ser el bueno. En la escapada que hicimos en la tercera vuelta pensé que no sería la definitiva, pero me vi con fuerzas, puse tierra por medio y luego la mantuve».

MARIANO BAYON

«La carrera ha sido muy dura. Se corrió a un tren muy fuerte. No he tenido suerte en la escapada buena y luego he tenido que luchar mucho más. Mi idea era de la lograr un puesto mejor que el que conseguí al final, puesto que me encuentro con fuerzas. Pero hay que decir que hoy había también muy buenos corredores. Espero mejorar en la carrera de hoy».

PEDRO DELGADO

«Sé que no estoy en la forma debida. Ahora mismo peso 3 kilos más de lo normal y ello se nota. Pese a todo he intentado saltar del pelotón, pero estaba muy vigilado. No tengo fondo aún. Hay que tener en cuenta que los corredores que han venido aquí llevan una temporada muy completa y están en forma. Espero que en la etapa de montaña pueda mejorar mi actuación».

J. M.ª

(Fotos: Aurelio Martín)

Noventa participantes infantiles en el concurso de pesca



Entrega del trofeo del concurso infantil de pesca

(Foto: Aurelio Martín)

En aguas del río Eresma, en el tramo correspondiente a la playa de las Arenas, se celebró ayer el concurso de pesca fluvial para infantiles, en las modalidades de salmónidos y ciprínidos.

Dos horas de duración tuvo el certamen, de diez de la mañana a doce del mediodía, y en el mismo tomaron parte noventa pescadores en edades comprendidas de los seis a los doce años de edad.

Aproximadamente, unas seiscientas personas presenciaron este concurso abierto de pesca, ocupando todo el recorrido del tramo demarcado para la competición.

Se capturaron numerosos ejemplares de trucha arco iris y el popular gobio y la abundante bermeja. Hay que destacar la captura de dos ejemplares de trucha; una de 800 gramos y la otra de 700, las cuales, tras la clavada, fueron orilladas sin dificultad por los alevines de pescador.

Se entregaron veintinueve trofeos, diversos premios y medalla conmemorativa para todos y cada uno de los concursantes.

En la especialidad de ciprínidos, resultó ganador de la prueba José Carlos Gómez de la Peña, con 44 piezas capturadas. En segundo lugar, Alfonso Blanco Nieto, con 34, y en tercer lugar José Luis Fernández Plaza, con 29 capturas.

En cuanto a salmónidos, fue vencedor Antonio Estévez Velasco, con 20 truchas conseguidas. Le siguió Roberto Rubio Guerra con 11, y en tercer lugar,

Blas Diego Santa Elena, con 9 ejemplares.

El premio especial para el ejemplar de mayor peso, correspondió al niño Juan Antonio Fuentetaja, por una trucha capturada de 800 gramos de peso.

P.P.

TELEGRAMAS DEPORTIVOS

ATLETISMO

Esta tarde se reúne el Pleno del Comité técnico, y uno de los puntos principales a tratar por el mismo es concretar la selección española que el primer fin de semana del mes de julio disputará la semifinal de la Copa de Europa en Varsovia, frente a los equipos de Polonia, Alemania Occidental, Suiza, Hungría, Austria, Portugal e Irlanda. Es muy posible que Antonio Prieto figure en la selección en la prueba de 10.000 metros.

HIPICA

Alfonso Segovia, con Agamenón, se clasificó tercero, en la segunda prueba puntuable para el Campeonato Internacional de Alemania, por lo que hoy interviendrá en la final, en unión de Luis Antonio Alvarez Cervera.

AJEDREZ

El subcampeón mundial, Víctor Korchnoi, acusa una sensible baja forma cuando apenas le restan tres meses para disputar el Campeonato del Mundo a Anatoli Karpov, según se desprende de sus recientes actuaciones en el X Torneo internacional Ciudad de Las Palmas.

SUCESOS

CUATRO HERIDOS AL EXPLOTAR 50 KILOS DE GOMA-2 EN LA UNIVERSIDAD DE NAVARRA

Pamplona.— Casi un año después del atentado perpetrado por un comando de ETA Militar, que causó importantes daños, evaluados en 150 millones de pesetas, el edificio central de la Universidad de Navarra fue objeto a primeras horas de la tarde de ayer de un nuevo atentado, en el que resultaron heridas cuatro personas al explotar cinco cargas que contenían en total cincuenta kilos de Goma-2. Los daños —todavía sin evaluar— se prevén cuantiosos, ya que los explosivos destruyeron casi por completo el sótano.

Según versiones no oficiales, recogidas en el lugar de los hechos entre personas que aseguraban ser testigos presenciales, sobre las dos de la tarde tres personas (dos hombres y una mujer) penetraron en el edificio central de la Universidad de Navarra, propiedad del Opus Dei, portando bolsas y maletas de mano. Los tres individuos, presumiblemente miembros de ETAm, descendieron hasta el sótano, colocando cinco cargas a lo largo del pasillo, para abandonar el edificio central por una de las puertas laterales.

DOS JOVENES MUERTOS EN ATENTADO, EN TOLOSA

San Sebastián.— Dos jóvenes de veintiséis años, Iñaki Ibargutxi y Juan Manuel Martínez, ambos vizcaínos, murieron ayer en Tolosa (Guipúzcoa), asesinados por varios desconocidos que —según testigos presenciales— gritando vivas a ETA Militar, acibillaron a balazos su automóvil en pleno centro de la localidad. Conrado Martínez, militante del Partido Comunista de Euskadi (PCE-EPK) y hermano del segundo de los fallecidos, se encuentra herido de extrema gravedad. En cuanto a Ibargutxi, pertenecía al Partido Nacionalista Vasco (PNV) y había sido un activo dirigente comarcal de su organización juvenil EGI, en la zona vizcaína de donde era natural.

EL «BATALLON VASCO ESPAÑOL» SE ATRIBUYE LA AUTORÍA DEL ATENTADO

San Sebastián.— El «Batallón Vasco Español» se ha atribuido la autoría del atentado que ayer costó la vida a dos jóvenes y heridas muy graves a un tercero, en la localidad guipuzcoana de Tolosa, según publican dos diarios vascos esta mañana.

Los diarios «Egin» y «Diario Vasco» incluyen hoy en la sección de última hora una información según la cual al filo de la madrugada se recibió en las redacciones de estos dos medios, una llamada en la que una persona reivindicó para la organización citada la autoría del ametrallamiento.

El herido, en estado muy grave

Por otra parte, según el primer parte médico oficial facilitado por la residencia sanitaria «Nuestra Señora de Aránzazu», donde se encuentra ingresado Pedro Martínez, joven herido en el atentado; el estado del paciente es muy grave y necesita ventilación asistida.

CLASIFICACION

TERCERA REGIONAL PREFERENTE
GRUPO 5ª

	I	G	P	E	C	E
Diamante.....	30	20	4	6	66	21 44
San Lorenzo.....	30	18	6	6	88	42 42
Arévalo.....	30	18	5	7	67	32 41
SP HILARIO.....	30	17	7	6	63	40 41
OLVERA.....	30	15	6	9	53	31 36
CANTALERO.....	30	16	3	11	83	66 35
SAN BARTOLÓ.....	30	11	7	12	58	66 28
At. Leonas Castilla.....	30	10	8	12	33	42 28
SEPUVEND.....	30	10	8	12	52	63 28
Cerdeña.....	30	11	5	14	57	59 27
Villasecazarra.....	30	10	5	15	44	54 25
Celsoaraja.....	30	10	5	15	45	63 25
ESCALONA.....	30	8	4	18	41	68 20
TURRANO.....	30	8	4	18	57	69 17
GIN AYLLONENA.....	30	7	6	17	39	76 17
VILLACASTÉN.....	30	7	5	18	35	73 16

TURRANO, AYLLONENA y VILLACASTÉN FIGURAN CON PUNTOS DE MENOS POR SANCIONES PENALITIVA.

Libro de comics sobre la vida de Iparraguirre

Un libro de comics a color sobre la vida del escritor y compositor vasco José María Iparraguirre será publicado a media-

dos del próximo mes de julio, bajo el patrocinio y subvención del departamento de Cultura del Gobierno vasco.

La obra, que tendrá 64 páginas, ha sido realizada, en cuanto a guión, dibujo y texto del comic, por el dibujante Miguel Berzosa, e incluirá también la letra y música de 19 canciones de Iparraguirre, con un comentario histórico-literario realizado por el escritor Xabier Lete. Del libro se va a relizar una tirada de 15.000 ejemplares.

Pina Bausch, entre los hermanos Marx y Samuel Beckett

La «Leyenda de la castidad» (Keuscheheistslegende), de la coreografa alemana Pina Bausch, ha obtenido la mayor ovación escuchada hasta ahora en el festival del «Teatro del Mundo», que se celebra en Colonia.

Obra destructora de tabúes e hilarante como una película de los hermanos Marx, en otros momentos recuerda más bien la atmósfera absurda hasta la tragedia de un Samuel Beckett.

El escenario, ocupado durante toda la representación por varios sillones de diversos colores y convenientemente provistos de ruedecillas, es como el vestíbulo grotesco y surrealista de un hotel, que en ocasiones se transforma en pista de coches de choque.

JAULAS Y ACCESORIOS PARA CONEJOS

— Directamente de fábrica.
— Varios modelos.
Exposición y venta en:
«EL RANCHO», Torrecaballeros
CN-110. Teléfono 48

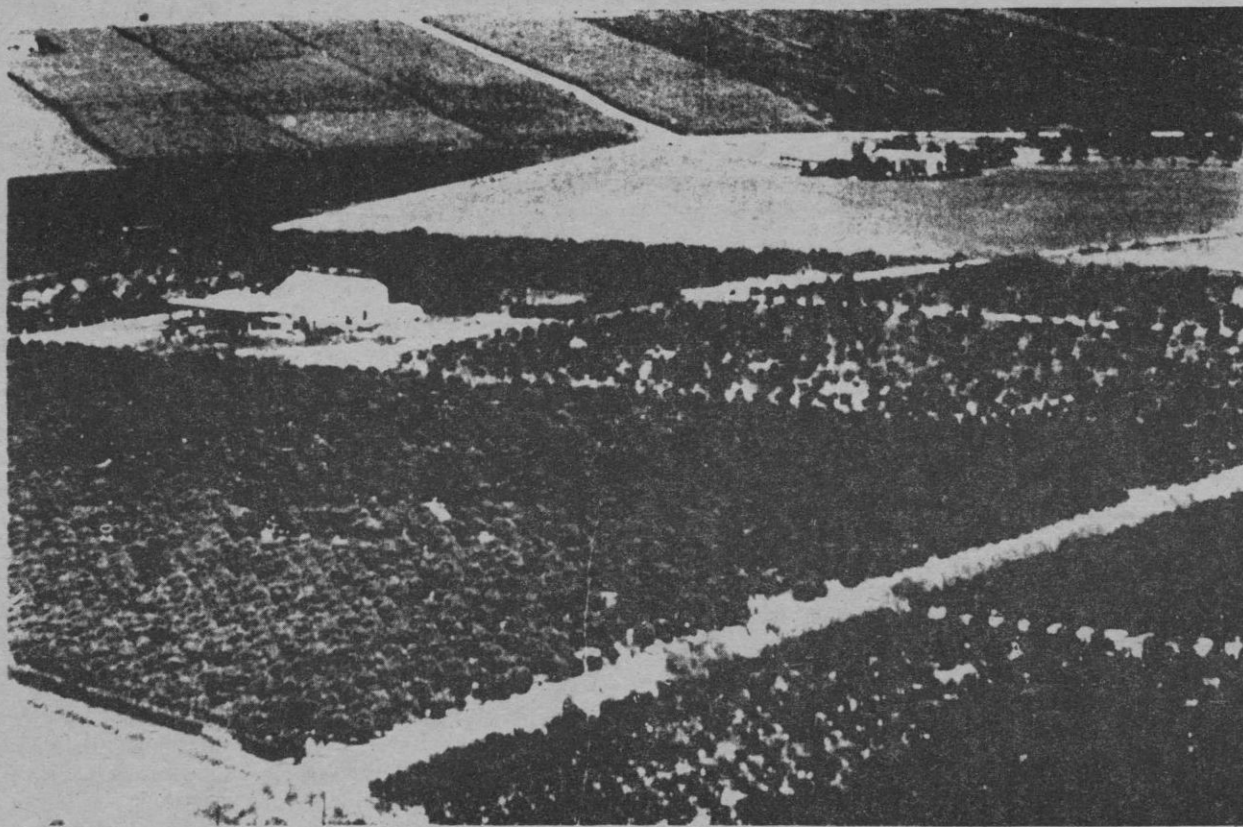
EL ADELANTADO DE SEGOVIA

HQY HACE 50 AÑOS DECIA:
LOS JUDIOS PODRAN VOLVER A ESPAÑA

El señor Alcalá Zamora recibió esta tarde a los periodistas nacionales y extranjeros, ante los que enumeró, como de costumbre, todo lo realizado por el Gobierno en la semana. Entre otras cosas dijo, en respuesta de un periodista norteamericano, que los judíos podrán volver a España porque no existe antagonismo de raza. En Granada se creará una cátedra de árabe y de estudios orientales.

Dijo también que se había hecho una revisión pacífica sobre el porvenir de la República y la impresión es optimista en grado sumo.

Existía, agregó, una pequeña amenaza de conflictos ante las elecciones, en el que convergían los extremistas de la derecha y de la izquierda, pero el Gobierno lo advirtió y cree que lo que se preparaba está abortado.



Créditos Campo Bansander. El mejor abono para su tierra.

El Banco de Santander quiere que el duro trabajo del agricultor sea más seguro, cómodo y rentable.

Por eso no desea limitarse a pagar en el acto los documentos negociables que justifican el valor de su cosecha.

Hay muchas otras cosas que podemos hacer por el agricultor español. Queremos ayudarle de una manera práctica.

El Banco de Santander le ofrece créditos especialmente concebidos para el campo.

Créditos con un interés especial, de rápida tramitación y adaptados a cada caso en concreto.

Venga a hablar con los hombres del Banco de Santander. Ellos le aconsejarán de amigo a amigo.

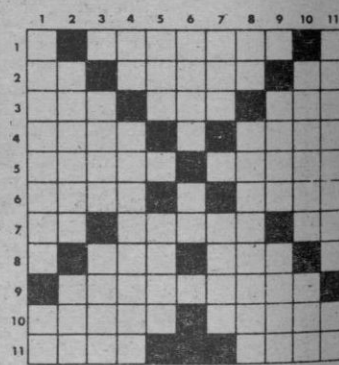
CRÉDITOS CAMPO BANSANDER	1-Créditos Campaña	2-Créditos Equipamiento
Aplicación	Compra de semillas, fertilizantes, insecticidas, y demás gastos de siembra, mantenimiento, recolección y anticipos de cosechas.	Compra de maquinaria, sistemas de regadíos, instalaciones, ampliaciones, etc.
Importe del Crédito	Hasta 1.500.000 - Pesetas	Hasta 5.000.000 - Pesetas
Amortización	12 meses	4 años

A.B.E. núm. 13.406

BS

BANCO DE SANTANDER
Créditos Campo * Intereses especiales

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.— 1: Pintor francés del Rococó. 2: Al revés, nombre de letra. Superficie (Pl). Contemplé, Al revés, malla, desgasta. Plural de letra. 4: Superficie. Acudió. 5: Ciudad de Florida. Diosa de la agricultura. 6: Una dos o más metales fundiéndolos. Cada una de las partes en que se divide un todo para su distribución. 7: Dios de los antiguos egipcios. Punto cardinal. Al revés, artículo. 8: Entregar. Río europeo. 9: Consentidos. 10: Braman. Dícese del individuo de un pueblo de raza germánica que habitaba en la desembocadura del Elba y parte del cual se estableció en Inglaterra. 11: Demostrativo (Pl). Entregará.

VERTICALES.— 1: Denunciara. Nota musical. 2: Sána. Adjetivo posesivo (Pl). 3: Siente miedo. Cierta raza de perro. 4: Del verbo haber. Aflígeles. 5: Labre. Recen. 6: Auténtico. Terminación verbal. 7: Entregar. Preposición. 8: Al revés, nota musical. Voluntad caprichosa, inconstancia, ligereza. 9: Rey de los persas. Pueblo de Santander. 10: Región de Italia. Religiosa. 11: Póngoselo el pie encima. Símbolo del sodio.

SOLUCION

11: Písosele. Na.
9: Ciro. Noja. 10: Véneto. Sor.
7: Dar. Tras. 8: IS. Veledad.
5: Are. Oren. 6: Real. Ar.
me. Dogo. 4: Ha. Apénales.
ra. Re. 2: Cúrala. Tus. 3: Te-
VERTICALES.— 1: Delata-
Rugen. Sajón. 11: Esos. Dara.
Dar. Rin. 9: Toleraos. 10:
Lote. 7: Ra. Norte. OL. 8:
5: Tampa. Ceres. 6: Alee.
aar. Ces. 4: Area. Vno.
din. 2: ec. Areas. VI. 3: IUT.
HORIZONTALES.— 1: Char-

¿Publicidad eficaz?

En
EL ADELANTADO

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

APARTAMENTO en Bernidorm, mes de julio o quincenas. Cinco camas, agua propia. Tel. 422664 (tardes).

SE alquila discoteca. Avila. Teléfono 918-225223.

ALQUILO piso en Alicante, cercano a playa. Agosto-septiembre. Teléfono 411561.

SE alquila apartamento en playa de Vellreguart. Teléfono 425322.

ALQUILO piso temporada verano. Teléfono 422255.

ALQUILO apartamento, cinco camas, julio, Benidorm. Teléfono 480167.

SE alquila piso amueblado, buena orientación. Avda. Fernández Ladreda, 25, M 6.º Razón, portería.

ALQUILO piso a estrenar, amueblado. Teléfono 428700.

SE alquila local económico, 50 metros cuadrados. Teléfono 414838.

SE alquila apartamento durante primera quincena de julio, en Tabernes de Valldigna (Valencia). Razón: Teléfono 412274 (sólo tardes).

SE alquilan despachos en Fernández Ladreda. Razón: Teléfonos 429214 - 428315.

ENSEÑANZA

PARA idiomas, Eurolenguas, inglés, francés. Fernández Ladreda, 20.

INGLES, clases recuperación, todos los niveles, profesorado activo titulado. Teléfono 427537.

FISICA, química, matemáticas, BUP, COU, magisterio licenciados. 428547, 425171, 414327.

ACADEMIA NOBEL informa cursos verano 81

CONTABILIDAD: Iniciación y perfeccionamiento a todos los niveles. Curso acelerado preparación oposiciones Bancos y Cajas de Ahorro para exámenes septiembre.

GRADUADO ESCOLAR: Autorizado por el M. E. C. Exámenes en septiembre.

TAQUIMECANOGRAFIA: Novísimo material didáctico. Horario mañana y tarde.

RECUPERACION asignaturas pendientes: E.G.B., B.U.P., C.O.U., Ciencias, Letras, Latín, Griego, Francés, Inglés y Formación Profesional.

ACADEMIA NOBEL. Independencia, 9. Horarios de matrícula: Mañanas, 10 a 12.30. Tardes, 4,30 a 8.

VILLAMIL. Matemáticas, física, química, BUP y COU, dos horas diarias por cada asignatura. Santa Isabel, 19. Teléfonos 425274 y 424764.

SE dan clases inglés, 8.º y BUP. Teléfono 421153.

CLASES a domicilio física y química, EGB, BUP y COU. Teléfonos 425811 - 429818.

GANADOS

VENDO 20 becerros charoleses. D. Juan de Santos en Valsain.

SE venden 40 terneros cruzados charolaise y 12 avileños. Finca Pascual Domingo (Campoazálvaro).

VENDO 40 corderos de 20 a 25 Kgs., un borrego de Israel y otro churro. Julián Muñoz, Hontalbilla.

INMOBILIARIAS

● **NO COMPRE NI VENDA PISO**
● **NO COMPRE NI VENDA CASA** sin consultar con **INMOBILIARIA LLANCASA** Ladreda, 25-1.º 425358

LLANCASA. Pisos mejores sitios de Segovia. Mejores precios. Máximas facilidades.

LLANCASA. Chalets, La Losa, Ortigosa, Las Navillas, Cuéllar, etc. Facilidades.

LLANCASA. Apartamentos Parque Robledo, La Granja, Ezequiel González, etc. Facilidades.

LLANCASA vende pisos, solares, locales, naves, casas viejas, fincas, traspasos, etc. Rapidez y absoluta reserva. Información: Ladreda 25, 1.º. Teléfono 425358.

MIGUEL TOVAR. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Ezequiel González, 25. Teléfono 414881.

TOVAR. Pisos Ezequiel González, 3, 4, 5 dormitorios, exteriores. Facilidades.

TOVAR. Piso 2 dormitorios y salón calle Valdevilla. Muchas facilidades.

TOVAR. Piso 3 dormitorios, 2 servicios, calle San Nicolás. Facilidades.

TOVAR. Traspasos Avenida José Antonio, 40, 120 metros. Rentas normales.

TOVAR. Inversores, magnífico local 660 metros cuadrados a 200 metros Acueducto. Ocasión.

TOVAR. Locales 100 metros Polígono San Millán. Magnífica inversión. Facilidades.

MIGUEL TOVAR tiene lo que busca en pisos, locales, apartamentos, chalets, solares. Compruébelo.

APIMOSA, Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compraventa de toda clase de fincas rústicas y urbanas, pisos, solares, naves industriales, traspasos. Ladreda, 10, 4.º Teléfono 413795.

PERDIDAS

EXTRAVIADA pulsera de plata grabada calle Real, Infanta Isabel, Jardín Zuloagas. Teléfono 423447 (gratificarán).

TRABAJO

NECESITO dependiente o ayudante de mostrador. La Tropical. (Ref. 17839).

SE necesita empleada de hogar fija. Teléfonos 413194-412150-415518.

NECESITO empleada de hogar fija, mayor 18 años, para julio y agosto, en playa Gandía, buen sueldo. Teléfono 415402.

TRASPASOS

TRASPASO por no poder atender establecimiento de alimentación, en Pascual Marín, 25. Teléf. 422181.

TRASPASO comercio prendas señora, buena venta, instalación modernísima, calle primer orden, imposible atender. Escriban Apartado 187.

VARIOS

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias, Sierramar, Patiño. Ladreda, 11. 411447 - 411996.

BILLETES ferrocarril, avión, reservas de hoteles, apartamentos, vacaciones. Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 411447.

CARPINTERIA de aluminio, cristalería, presupuestos. Talleres de Frutos. Teléfono 483142.

GESTICOOP. Organización, gestión y asesoramiento de Cooperativas. Ruiz Alda, 4. 426847.

GRAN exposición de arte a partir de las 6 de la tarde de cuadros, vidrios, cerámica, alabastos, piedras, fuentes originales, lámparas, muebles y muchos artículos más nacionales e internacionales en Almacenes Lázaro. San Francisco, 34 (frente clínica de Gila).

VEHICULOS

FIAT-IVECO usados, guardamuebles sobre camión Avia-4000, tres años. Teléfono 421010.

AUTOBASE usados AK-400, DKW 1300, Renault 4-F, R-8 y varios más. Peñalara, 23.

VENTAS

GANADERO, molinos Brüber 10 HP. Entrega inmediata. Leche maternizada terneros. Piedras minerales. Productos ganaderos. E. Casado. Leones Castilla, 9. 420745.

MUEBLES LAZARO. Grandes macenas, enorme surtido; facilidades de pago. San Francisco, 34 (frente clínica Dr. Gila).

EDIFICIO 5 plantas todo o por plantas, con ascensor, construcción moderna hormigón. Muerte y Vida, 15. Teléfono 424112

VENDO pisos céntricos con plaza de garaje. Droguería Merino. Fernández Ladreda, 20. Telf. 411459.

VENDESE carretillas elevadoras seminuevas, varios tonelajes, «ocasión». Navarra, 28. Madrid. 4591022.

VENDO finca rústica 450 hectáreas, labor y monte. Término Maderuelo. Teléfono 145. Rianza (Segovia).

VENDO Espaniel Bretón y Gran Danés, de 2 años. Teléfono 140182, Cuéllar.

VENDO casa 180 metros cuadrados vivienda y 130 metros cuadrados local, en Palazuolos. Teléfono 422609.

COVIVIENDA: Es un servicio cooperativo que le facilita al máximo la construcción de su vivienda. Fernández Ladreda, 10. Tel. 415728.

COVIVIENDA: Colabora eficazmente con Vd. para solucionar el problema de su piso. Fernández Ladreda, 10. Teléfono 415728.

VENTA pisos-chalet, mejor sitio La Granja. Jardín, piscinas, tenis, calefacción. 3/4/5 dormitorios, 2 baños, chimenea francesa. Gómez y Gómez, San Vicente Ferrer, 4. Teléfono 424858. Facilidades.

GANADERO, equipos ordeño Alfa-Laval. Instalaciones en circuito para vacas, ovejas y cabras. Ordeñadoras cántaro y carretilla bitensión. Repuestos originales. E. Casado. Leones Castilla, 9.

CERCADOS Reques, cercado de fincas, materiales para cerramientos. 429070. Segovia.

VENDO piso barrio La Albuera. Teléfono 427549.

Si piensa ir de vacaciones, adelante unos días la revisión de su vehículo, para no sudar la gota gorda.

La revisión consiste en:

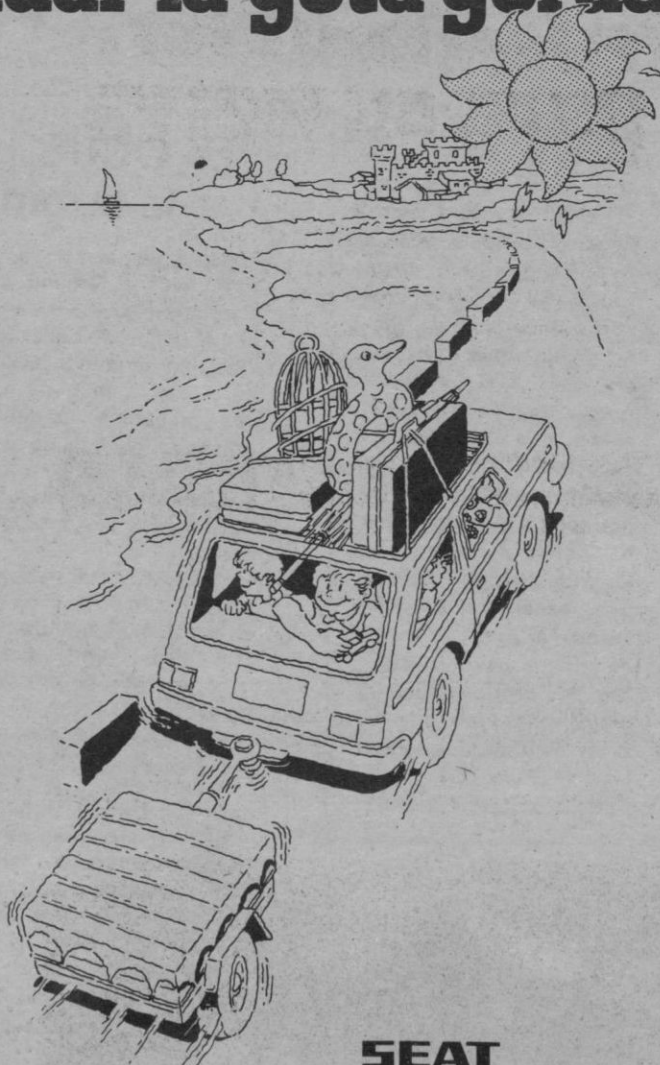
1. Prueba funcional en carretera.
2. Cambio filtro aire a posición verano.
3. Verificar estado correas y eventual reglaje.
4. Verificar estado de manguitos.
5. Verificar y reponer niveles.
6. Reglaje o sustitución de platinos.
7. Reglaje del avance del distribuidor.
8. Sustitución de bujías.
9. Reglaje de ralenti.
10. Verificar estado pastillas de freno.

POR SOLO 1.200 Ptas.

Incluido juego de bujías Seat

Oferta válida hasta 10 de Julio

SEAT Servicio



SEAT

Cuidamos de su coche. Cuidamos de usted.

Red de Concesionarios Seat

FRIO

Super-Ser
Otsein
Zanussi

GRANDES DESCUENTOS

CICLOPE

Ezequiel González, 38
(frente Ambulatorio)

CRISTINA

Selección en muebles de cocina
en Cíclope. E. G., 38 (frente Ambulatorio)

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Ultima hora

Tratado España-EE. UU.

CONTINUA LA SEGUNDA RONDA NEGOCIADORA

Madrid.— Esta mañana ha continuado en el Palacio de Santa Cruz la segunda ronda negociadora hispano-norteamericana para la renovación del tratado de amistad y cooperación suscrito por ambos países, y cuya vigencia termina en el próximo mes de septiembre.

Esta tarde, la sesión de trabajo continuará en la sede que tiene en Madrid el Consejo Hispano-Norteamericano.

Pérez-Llorca viajará a Grecia

Madrid.—El ministro de Asuntos Exteriores, José Pedro Pérez-Llorca, viajará a Atenas inmediatamente después de la visita que realizará a París el próximo día 2 el presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, han informado a Efe fuentes autorizadas.— Efe.

Según han confirmado a Efe fuentes autorizadas, la delegación española —que preside el secretario de Estado de Asuntos Exteriores, Carlos Robles Piñero— ha entregado a la norteamericana —que preside el embajador de los Estados Unidos en Madrid, Terence Todman— proyectos de cooperación en materias de defensa, economía, cultura y ciencia, e industria.

La delegación norteamericana estudia estos documentos que le han sido sometidos por la parte española y un proyecto de normas que regulen el status de las fuerzas estadounidenses estacionadas en España.

Esta ronda negociadora, según han manifestado a Efe las mismas fuentes, se espera que termine mañana, viernes.

Por otra parte, las mismas fuentes han añadido que la próxima ronda se celebrará el 9 de

julio, en Washington, tras la reunión que celebrará el día anterior en la capital federal de Estados Unidos el Consejo Hispano-Norteamericano.— Efe.

En la Opera de Berlín Pintura contra abrigos de visón

Berlín Occidental.— Un grupo de jóvenes, con el rostro tapado, lanzaron botes de pintura sobre los abrigos de pieles que esperaban a sus propietarios en el guardarropa de la ópera berlinesa.

Para poder entrar en el edificio, donde se representaba en ese momento la ópera «El trovador», de Verdi, los enmascarados, en número de quince, lanzaron bombas de humo contra las taquillas.— Efe.

Respecto a la CEE

Descontento y desinterés en la opinión pública

Bruselas.— El descontento y el desinterés son las notas dominantes de la opinión pública de la Comunidad Económica Europea (CEE) sobre el futuro de la institución.

En una encuesta oficial se destaca que continúa más o menos latente una idea difusa de integración a la que son favorables más de la mitad de los comunitarios.

La mayoría de los países se inclina por calificar de «regresión» la situación comunitaria y sólo se mantiene un equilibrio en Irlanda y un franco ambiente de progresión en Grecia, el miembro más joven de la CEE.

Entre el 70 y el 80% de los encuestados en Luxemburgo, Holanda e Italia estima bueno pertenecer a la CEE, opinión que comparte la mitad de los belgas, franceses y alemanes.

Los tres países incorporados en 1973 son más pesimistas, un 46 por ciento a favor en Irlanda, un 30 a favor y un 31 en contra en Dinamarca y un 24 contra un 48 en Gran Bretaña.

En Grecia, la mitad de la población estima buena la participación en la CEE, pero algunos consideran que se debe al período inicial de «luna de miel».— Efe

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

«UNA PAREJA SANA, como conjunto, constituye una sociedad sana», ha dicho a «Efe» Mariano Vázquez Palencia, que participa en el Simposio Internacional sobre «Nueva Asesoría Familiar», que se celebra en Madrid, en calidad de coordinador de la primera promoción del Instituto Superior de Asesores Familiares.

DENTRO DE TREINTA DIAS comenzará a regir el nuevo reglamento penitenciario, ya que hoy aparece publicada en el «Boletín Oficial del Estado» la última parte de este reglamento, aprobado por real decreto 1201/1981, de 8 de mayo.

SEIS MIEMBROS DE LA ASAMBLEA DE PARADOS de Vizcaya se encuentran encerrados en la pasarela del puente colgante que une Portugalete y Las Arenas, en Vizcaya, para reivindicar un puesto de trabajo y denunciar la Ley Básica de Empleo.

EL MINISTERIO DE TRABAJO, Sanidad y Seguridad Social ha puesto en marcha un plan conjunto con los organismos autónomos y corporacionales locales de Andalucía y Extremadura para moderar los efectos del paro mediante el empleo comunitario en aquellas regiones, subvencionado con fondos del Instituto Nacional de Empleo (INEM).

«CUANDO SE INTENTA VOLAR un centro de saber y de cultura hay que preguntarse sin tapujos a qué túnel de barbarie, de oscurantismo y de cerril demagogia se quiere conducir a esa sociedad y qué crédito merecen quienes hinchan el pecho para hablar de la democracia mientras colocan o jalean las bombas contra sus adversarios políticos o discrepantes ideológicos», dice hoy en un editorial «Diario de Navarra», de Pamplona.

EXTRANJERO

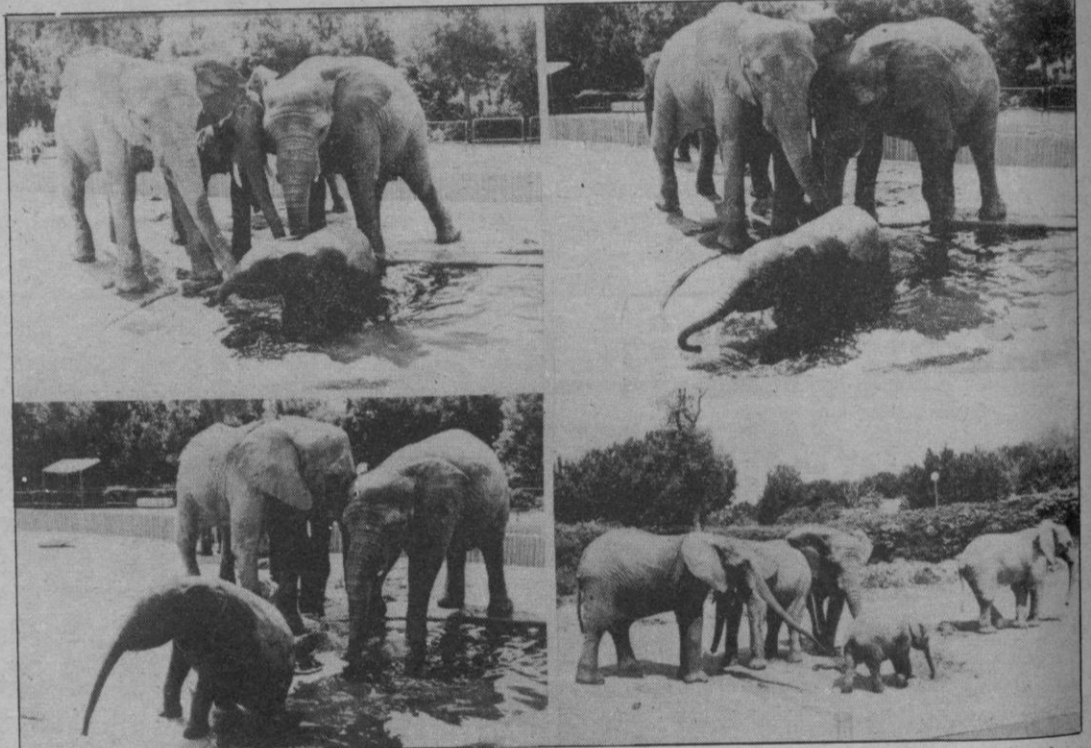
«LOS PICASSOS DE PICASSO» es el nombre de la exposición organizada por el «Arts Council» de Gran Bretaña, con ocasión del centenario del nacimiento del pintor malagueño, y que se inaugurará en Londres el próximo 17 de julio.

Almería

TRES GUARDIAS CIVILES, PROCESADOS COMO PRESUNTOS AUTORES DE UN HOMICIDIO

Almería.— El teniente coronel Castillo Quero, un teniente (su ayudante) y un conductor de la Guardia Civil han sido procesados como presuntos autores de un delito de homicidio.

El auto de procesamiento ha sido dictado por la Audiencia Provincial de Almería y en el mismo se decreta la prisión incondicional de los procesados. El procesamiento fue solicitado por el representante del Ministerio Fiscal y por el acusador particular, Darío Fernández Álvarez, en nombre de los familiares de los tres jóvenes fallecidos el 10 de mayo pasado: Luis Montero García, Juan Mañas Morales y Luis Cobos Mier.— Efe.



MADRID.—La elefantiña «Adriana», que llegó al Zoo de Madrid hace un año, como obsequio del Presidente de Guinea Ecuatorial a los Reyes de España, que la donaron al zoo, ha sido aceptada perfectamente por el grupo de elefantes africanos adultos —todas hembras— que ya habitaban este parque zoológico. En esta serie de fotos se puede apreciar el cariño y protección que los viejos habitantes del zoo de la Casa de Campo, dedican a «Adriana», que después de caer al agua, es salvada por sus «madres adoptivas», preocupadas y dispuestas a mostrar su amor y entrega maternal. (Foto Efe)

La OCUC protesta contra la subida del azúcar

Barcelona.— A través de una nota remitida a los medios informativos, la Organización de Consumidores y Usuarios de Cataluña (OCUC) protesta ante el anuncio de un nuevo aumento del precio del azúcar, que consideran una «escandalosa violación de la legislación vigente» dice la nota de la OCUC que «ante las manipulaciones del mercado por parte de dos o tres compañías que monopolizan en nuestro país la producción de azúcar a fin de justificar la «injusticiable» subida de los precios de tal edulcorante, antes del 1 de julio la Organización de Consumidores y Usuarios de Cataluña hace pública su denuncia ante tan escandalosa violación de la legislación vigente.

La OCUC considera que —en gran parte— es cómplice de tal situación el Ministerio de Economía y Comercio que tolera el mantenimiento de tales monopolios (contrarios al art. 38 y 139 de la Constitución...) que mediante trucos tales como el retraso en el servicio, carga de camiones en las azucareras, exigencias de «primas» ilegales, de pago por adelantado, etc. intentan crear la psicosis en el consumidor de que un nuevo aumento de precios del azúcar es inevitable.

A este respecto la OCUC recuerda que el último incremento del precio del azúcar tuvo lugar en febrero de este mismo año... y ahora se nos amenaza con un aumento del 25 ó 30 por ciento lo que es contrario a todas las políticas de contención de precios, moderación salarial y «pacto» para el mantenimiento del poder adquisitivo del consumidor. Es lógico que la OCUC se pregunte qué interés o intereses hay detrás de las compañías azucareras que pueden superar todos los límites y legislación vigente.— Efe

¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO